

ДОГОВОР

ОБ УСЛОВИЯХ ОПЛАТЫ ДЕРЖАТЕЛЯМИ ПЛАТЕЖНЫХ КАРТОЧЕК ТОВАРОВ И УСЛУГ, РЕАЛИЗУЕМЫХ ЧЕРЕЗ ИНТЕРНЕТ (СТАНДАРТНЫЕ УСЛОВИЯ)

Основные понятия, используемые в Договоре

Авторизационный сервер – программный сервер Банка, посредством которого осуществляется формирование данных Авторизации немедленно после их поступления в КПС.

Авторизация – разрешение Банка-эмитента на проведение Транзакции, подтверждающее возможность оплаты Держателем Карточки приобретаемых Товаров и/или получаемых Услуг (т.е. наличие Карт-счета и достаточность на нем денежных средств для оплаты Заказа, соответствие Реквизитов Карточки Карт-счета, подтверждение срока действия Карточки).

Банковский день – день, в который банки Республики Таджикистан открыты для проведения банковских операций.

Банк-эмитент – банк, выпустивший на имя Держателя Карточки Карточку, получающий от участников МПС данные о Транзакциях и осуществляющий Авторизацию.

Держатель Карточки – лицо, на имя которого Банком-эмитентом, ведущим его Карт-счет, выпущена Карточка.

Заказ – Электронный документ, направляемый Предприятием Банку, и содержащий информацию об общей сумме Заказа, валюте платежа, номере Заказа. Заказ должен быть подтвержден ЭЦП Предприятия. Номер Заказа устанавливается Предприятием.

Интернет – глобальная компьютерная сеть.

Интернет-ресурс – электронная страница (совокупность электронных страниц) в Интернете (в т.ч. Web-сайт Предприятия), содержащая информацию о Товарах и/или Услугах Предприятия, способе и порядке их оплаты.

Карточка – средство доступа к деньгам на соответствующем Карт-счете, предназначенное для осуществления Транзакций, а также иных операций на условиях, установленных Банком-эмитентом такой Карточки.

Карточная платежная система (КПС) – совокупность программно-технических средств и организационно-технических решений, обеспечивающих осуществление Банком переводов денег с Карт-счетов Держателей Карточек на Счет Предприятия в оплату реализуемых им Товаров и/или предоставляемых им Услуг.

Карт-счет – банковский (текущий) счет, открываемый Банком-эмитентом Держателю Карточки, операции по которому проводятся с использованием Карточки.

Международная платежная система (МПС) – система обмена Транзакциями и взаиморасчетов между участниками международной банковской платежной ассоциации, выступающими под единой торговой маркой.

Поручение-подтверждение – Электронный документ, содержащий извещение о необходимости проведения перевода денег на Счет Предприятия, и направляемый Предприятием Банку через Систему мониторинга платежей Авторизационного сервера или через публичные каналы сети Интернет.

ШАРТНОМА

Оиди шартҳои пардохт аз ҷониби дорандагони кортҳои пардохтӣ барои молҳо ва хизматрасониҳои, ки тавассути Интернет фурӯхта мешаванд (шартҳои стандартӣ)

Мафҳумҳои асосие, ки дар Шартнома истифода мешаванд

Авторизационный сервер – сервери нармафзории Бонк, ки тавассути он маълумоти иҷозат фарван пас аз гирифтани онҳо ба Системаи ҷустуҷӯи кабелӣ ҳосил карда мешавад.

Авторизатсия – иҷозати Бонк-эмитент барои гузаронидани амалиёти Тарнзаксия, ки имконияти аз ҷониби Дорандаи корт пардохт кардани молҳои харидашуда ва / ё хизматрасониҳои гирифташударо тасдиқ мекунад (яъне мавҷуд будани суратҳисоби кортӣ ва кифояти маблағ дар он барои пардохти фармоиш, мутобиқати маълумоти Реквизити корт бо суратҳисоби корт, тасдиқи мӯҳлати амали корт).

Рузи бонкӣ – рӯзе, ки бонкҳои Ҷумҳурии Тоҷикистон барои амалиёти бонкӣ кушода мебошанд.

Бонк-эмитент – бонке, ки кортро ба номи Дорандаи корт баровардааст, маълумотро дар бораи Амалиётҳо аз иштирокчиёни ВРА қабул мекунад ва Авторизатсияро иҷро мекунад.

Дорандаи корт – шахсе, ки кортро ба номи ӯ Бонк-эмитент медахад, ки суратҳисоби корти худро нигоҳ медорад.

Фармоиш – Хуччати электроние, ки ширкат ба Бонк фиристодааст ва дорои маълумот дар бораи ҳаҷми умумии Фармоиш, асҳори пардохт ва рақами фармоиш мебошад. Фармоиш бояд аз ҷониби ИРЭ-и ширкат тасдиқ карда шавад. Рақами фармоиш аз ҷониби ширкат муқаррар карда мешавад.

Интернет – шабакаи компютери глобалӣ.

Захираи-интернетӣ – саҳифаи электронӣ (маҷмӯи саҳифаҳои электронӣ) дар Интернет (аз ҷумла вебсайти ширкат), ки маълумот дар бораи Маҳсулот ва / ё Хизматрасониҳои Ширкат, усул ва тартиби пардохти онҳоро дар бар мегирад.

Корт – воситаи дастрасӣ ба пул дар суратҳисоби дахлдори корт, ки барои амалиётҳо пешбинӣ шудааст, инчунин амалиётҳои дигар дар шароити муқаррарнамудаи Бонк, ки чунин кортро додааст.

Системаи пардохти кортӣ (СПК) – маҷмӯи воситаҳои нармафзор ва саҳафзор ва ҳалли ташкилию техникаӣ, ки Бонк интиқоли пулро аз суратҳисобҳои кортҳои дорандагони кортҳо ба суратҳисоби ширкат дар пардохти молҳои фурӯхташуда ва / ё хизматрасониҳои он таъмин менамояд.

Суратҳисоб-корт – суратҳисоби бонкӣ (ҷорӣ), ки Бонки эмитент барои Дорандаи корт кушодааст, ки амалиётҳо бо истифодаи корт анҷом дода мешаванд.

Системаи пардохти байналхалқӣ (СПБ) – системаи мубодилаи амалиётҳо ва ҳисоббарбаркунии байни аъзоёни Ассотсиатсияи Байналмилалии Пардохти Бонкӣ, ки таҳти тамғаи ягонаи молӣ амал мекунад.

Фармоиш-тасдиқот – Хуччати электронӣ, ки дорои

Предприятие – юридическое лицо либо физическое лицо, осуществляющее предпринимательскую деятельность без образования юридического лица, осуществляющее продажу Товаров и/или предоставление Услуг путем размещения информации об условиях и порядке такой продажи/предоставления, а также инструментов для реализации возможности оформления Заказа в Интернете.

Протокол SSL – Secure Sockets Layer – протокол, защищающий канал связи между Держателем Карточки и Авторизационным сервером при прохождении и обмене информацией в соответствии с Договором.

Реквизиты Карточки – информация, содержащаяся на Карточке и/или хранящаяся в ней, включающая: имя Держателя Карточки, номер Карточки, срок действия Карточки, CVV2 или CVC2 код.

Система мониторинга платежей – подсистема Авторизационного сервера, через которую осуществляется управление платежами, проходящими через КПС Банка, а именно: инициирование списания заблокированных сумм с Карт-счетов Держателей Карточек, аннулирование платежей, а также получение выписок по проведенным Транзакциям.

Счет Предприятия – счет Предприятия, открытый в Банке, используемый для осуществления платежей в рамках Договора, и указанный в Приложении №2 в реквизитах Предприятия.

Товары, Услуги – товары и/или услуги, реализуемые Предприятием Держателю Карточки и оплачиваемые в порядке, установленном Договором.

Транзакция – операция, осуществляемая посредством Реквизитов Карточки для приобретения Товаров и/или получения Услуг, следствием которой является дебетование или кредитование Карт-счета Держателя Карточки.

Электронная цифровая подпись (ЭЦП) – уникальный набор символов, сформированный посредством Электронного сертификата из подписываемых данных. ЭЦП подтверждает неизменность Электронного документа после его подписания ЭЦП, а также авторство Стороны, заверившей этот Электронный документ своим Электронным сертификатом.

Электронный документ – документ, сформированный в электронном виде, и используемый для обмена информацией между Банком и Предприятием, а также между Банком и Держателем Карточки в рамках Договора. Электронный документ, передаваемый через публичные каналы сети Интернет должен быть подтвержден ЭЦП одной из Сторон или обеих Сторон.

Электронный сертификат – уникальный набор символов, принадлежащий одной из Сторон, и используемый для формирования ЭЦП.

Chargeback – требование Банка-эмитента о необходимости возврата Держателю Карточки суммы оспариваемой Транзакции в случае ненадлежащего исполнения Предприятием обязательств по поставке Товаров и/или предоставлению Услуг, оплаченных в рамках Договора, или в случае поступления в Банк-эмитент заявления Держателя Карточки, с Карт-счета которого произведена оплата, о неправомерном списании денег с данного Карт-счета в оплату Товаров и/или Услуг.

огохинома дар бораи интиқоли пул ба суратҳисоби ширкат мебошад ва аз ҷониби Ширкат тавассути Системаи Мониторинги Пардохти Сервери Авторизатсия ё тавассути каналҳои ҷамъиятии Интернет ба Бонк фиристода мешавад.

Ширкат – шахси ҳуқуқӣ ё шахси воқеӣ, ки ҷаъолияти соҳибқори ро бидуни ташкили шахси ҳуқуқӣ, ғуруши мол ва / ё расонидани хидматҳо тавассути ҷойгиркунии маълумот дар бораи шартҳо ва тартиби ҷунин ғуруш / пешниҳод, инҷунин воситаҳои татбиқи имконияти ҷойгир намудани фармоиш Интернет.

Пайнавишти SSL – Secure Sockets Layer – пайнавиште, ки канали алоқаи байни Дорандаи Корт ва Сервери Авторизатсия ро ҳангоми гузариш ва мубодилаи маълумот тибқи Шартнома муҳофизат мекунад.

Реквизитҳои Корт– маълумоте, ки дар корт мавҷуд аст ва / ё дар он нигоҳ дошта мешавад, аз ҷумла: номи дорандаи корт, рақами корт, муҳлати амали корт, рамзи CVV2 ё CVC2.

Системаи мониторинги пардохтҳо – зеристемаи Сервери Авторизатсия, ки тавассути он пардохтҳо, ки тавассути KPS Бонк мегузаранд, идора карда мешаванд, яъне: оғоз намудани ҳисобкунии маблағҳои басташуда аз суратҳисобҳои корти Дорандагони корт, бекор кардани пардохтҳо, инҷунин гирифтани изҳорот дар бораи Амалиётҳои анҷомшуда.

Суратҳисоби Ширкат – суратҳисоби Ширкат дар Бонк кушода, барои пардохт тибқи Шартнома истифода мешавад ва дар Замимаи №2 дар тафсилоти Ширкат нишон дода шудааст.

Мол, Хизматрасониҳо – молҳо ва / ё хизматрасониҳо, ки ширкат ба Дорандаи корт меғурушад ва бо тартиби муқаррарнамудаи Шартнома пардохта мешавад.

Транзаксия – амалиёте, ки тавассути тафсилоти корт барои хариди молҳо ва / ё гирифтани хизматрасониҳо анҷом дода мешавад, ки оқибати он дебет ё қарздиҳии суратҳисоби корти Дорандаи корт мебошад.

Имзои рақами электронӣ (ИРЭ) – маҷмуи аломатҳои беназире, ки тавассути шаҳодатномаи электронӣ аз маълумоти имзошуда тавлид карда мешавад. ИРЭ бетағйир будани ҳуҷҷати электрониро пас аз ба имзо расиданаш тасдиқ мекунад ва инҷунин муаллифии Тарафе, ки ин ҳуҷҷати электрониро бо Шаҳодатномаи электронии худ тасдиқ кардааст.

Ҳуҷҷати электронӣ – ҳуҷҷати дар шакли электронӣ тавлидшуда ва барои табодули иттилоот байни Бонк ва Ҷамъият, инҷунин байни Бонк ва Дорандаи корт тибқи Шартнома истифода мешавад. Ҳуҷҷати электроние, ки тавассути каналҳои оммавии Интернет интиқол дода мешавад, бояд бо ИРЭ-и яке аз Тарафҳо ё ҳарду Тараф тасдиқ карда шавад.

Шаҳодатномаи электронӣ – маҷмуи беназири рамзҳои ба яке аз Тарафҳо тааллуқдошта ва барои тавлиди ИРЭ истифода мешавад.

Chargeback – дархости Бонки эмитент дар бораи зарураги ба Дорандаи корт баргардонидани маблағи Амалиёти бахсталаб дар ҳолати аз ҷониби ширкат ба таври номатлуб иҷро шудани ўҳадорихон худ онд ба тахвили мол ва / ё хизматрасониҳои тибқи шартнома пардохташуда, ё агар бонки эмитент аз дорандаи корт, ки аз суратҳисоби кортиаш пардохт гирифтааст, дар бораи дебити ғайриқонунии пул аз ин ҳисоб

3D Secure – разработанная МПС Visa Inc. и MasterCard Worldwide технология идентификации Держателя Карточки в процессе проведения Транзакции в режиме on-line через Интернет с целью снижения риска несанкционированных Транзакций и обеспечения защищенности Транзакций в Интернете.

1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

1.1. Договор регулирует отношения между Банком и Предприятием, связанные с оплатой Держателями Карточек Товаров и/или Услуг через Интернет, а также осуществлением платежей и переводов денег за предоставленные/оказанные Товары/Услуги посредством Карточек Систем Visa Inc., MasterCard Worldwide и American Express.

1.2. Для оплаты Товаров и/или Услуг Предприятие принимает Карточки, типы которых указаны в Приложении №2 к Договору, а Банк осуществляет безналичное перечисление денег в оплату реализованных по Карточкам Товаров и/или Услуг на Текущий счет Предприятия, взимая установленное комиссионное вознаграждение.

1.3. Предприятие использует Авторизационный сервер Банка epay.kkb.kz в соответствии с условиями настоящего Договора для оплаты Держателями Карточек Товаров и/или Услуг, реализуемых Предприятием на Интернет-ресурсе (в т.ч. на Web-сайте Предприятия).

1.4. Настоящим Предприятие подтверждает, что:

– заключение Договора с Банком не противоречит требованиям законодательства Республики Таджикистан и положениям учредительных документов Предприятия;

– для реализации Товаров и/или Услуг Предприятием получены все необходимые документы и разрешения, если наличие таких документов и разрешений требуется законодательством Республики Таджикистан, а также заключены соответствующие договоры с третьими лицами;

– реализация Товаров и/или Услуг осуществляется Предприятием в соответствии с условиями заключенных договоров с третьими лицами и не нарушает авторских и иных прав таких третьих лиц.

1.5. Все Приложения к настоящему Договору являются его неотъемлемой частью.

2. ОСНОВНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

2.1. Условия настоящего Договора определены Банком в стандартной форме и могут быть приняты Предприятием путем присоединения к настоящему Договору в целом.

2.2. Отношения между Банком и Предприятием регулируются Договором, Приложениями к Договору, законодательством Республики Таджикистан (в т.ч. нормативными правовыми актами Национального Банка Республики Таджикистан), а также внутренними документами Банка и Правилами Систем.

2.3. Стороны договорились неукоснительно соблюдать условия и требования, изложенные в Договоре и Приложениях к нему, нести ответственность за неисполнение и ненадлежащее исполнение своих

корт барои пардохти мол ва / ё хидмат ариза қабул кунад.

3D Secure – аз ҷониби BPA VisaInc ва технологияи MasterCardWorldwide таҳия шудааст ва барои муайян кардани дорандаи карт дар раванди гузаронидани амалиёти онлайн тавассути Интернет бо мақсади коҳиш додани хатари амалиёти беиҷозат ва беҳатари амалиётҳо дар Интернет мебошад.

1. МАВЗӮИ ШАРТНОМА

1.1. Шартнома муносибатҳои байни Банк ва Ширкатро вобаста ба пардохт аз ҷониби дорандагони картҳо барои мол ва / ё хидматҳо тавассути Интернет, инчунин пардохт ва интиқоли маблағ барои мол / хидматҳои пешниҳодшуда / пешниҳодшуда тавассути VisaInc., MasterCardWorldwide ва AmericanExpress картҳо танзим мекунад.

1.2. Барои пардохти мол ва / ё хидматҳо, ширкат кортхоро қабул мекунад, ки намудҳояшон дар замимаи No2 Шартнома нишон дода шудаанд ва банк пулро барои пардохти мол ва / ё хидматҳои дар картҳо фурӯҳташуда ба карт мегузарад. Ҳисоби ҷорӣи Чамбъят, ки аз комиссияи муқарраршуда ситонида мешавад.

1.3. Ширкат аз Сервери Авторизатсияи Банк epay.kkb.kz истифода мебарад, ки мутобиқи шартҳои Шартномаи мазкур барои дорандагони карт барои пардохти молҳо ва / ё хидматҳо, ки ширкат дар захираҳои интернетӣ (аз ҷумла дар сайти ширкат) мефурӯшад, пардохт кунад.

1.4. Ширкат бо ин тасдиқ мекунад:

- бастанӣ Шартнома бо Банк ба талаботи қонунгузорӣи Ҷумҳурии Тоҷикистон ва муқаррароти ҳуҷҷатҳои таъсисӣи Ширкат муҳолифат намекунад;

- барои фурӯши молҳо ва / ё хидматҳо, Ширкат ҳамаи ҳуҷҷатҳо ва иҷозатномаҳои заруриро гирифтааст, агар мавҷудияти ҷунин ҳуҷҷатҳо ва иҷозатномаҳо дар қонунгузорӣи Ҷумҳурии Тоҷикистон талаб карда шуда, бо сеюм шартномаҳои дахлдор баста шуда бошанд, тарафҳо;

- фурӯши молҳо ва / ё хидматҳо аз ҷониби Ширкат тибқи шартномаҳои бо шахсони сеюм басташуда амалӣ карда мешавад ва ҳуқуқи муаллифӣ ва дигар ҳуқуқҳои ҷунин шахсони сеюмро вайрон намекунад.

1.5. Ҳама Замимаҳои Шартномаи мазкур қисми таркибии он мебошанд.

2. МУҚАРРАРОТИ УМУМӢ

2.1. Шартҳои Шартномаи мазкур аз ҷониби Банк дар шакли стандартӣ муайян карда мешаванд ва метавонанд аз ҷониби Ширкат тавассути ҳамроҳшавӣ ба Шартномаи мазкур қабул карда шаванд.

2.2. Муносибати байни Банк ва Ширкат бо Шартнома, Замимаҳои Шартнома, қонунгузорӣи Ҷумҳурии Тоҷикистон (аз ҷумла санадҳои меъёрии ҳуқуқи Банки миллии Ҷумҳурии Тоҷикистон), инчунин ҳуҷҷатҳои дохилии банк ва қоидаҳои система.

2.3. Тарафҳо ба мувофиқа расиданд, ки шартҳо ва талаботи дар Шартнома ва Замимаҳои он муқарраршударо қатъиян риоя намуда, барои иҷро

обязательств по Договору в соответствии с Договором и законодательством Республики Таджикистан.

2.4. В целях присоединения к настоящему Договору Предприятие подает Банку заявку по форме, установленной Банком (далее - Заявка). В случае утверждения Банком Заявки, Банком и Предприятием подписывается в двух экземплярах Приложение № 2 к настоящему Договору (один экземпляр для Банка, второй - для Предприятия), в котором указываются установленные в соответствии с тарифами Банка размеры комиссионного вознаграждения, взимаемые Банком с Предприятия за услуги по переводу денег по проведенным Транзакциям, сроки перевода денег Предприятию по проведенным Транзакциям, Суточный лимит Транзакций, а также указываются банковские реквизиты Предприятия (далее и везде по тексту Договора - Текущий счет Предприятия), по которым производится перевод Банком указанных денег.

2.5. Подписание Предприятием Приложения № 2 к настоящему Договору (далее - Приложение № 2) означает присоединение Предприятия к настоящему Договору, а также принятие всех без исключения условий настоящего Договора.

2.6. В случае отклонения Банком Заявки, Банк уведомляет об этом Предприятие любыми средствами связи в течение 5 (пяти) Рабочих дней со дня получения Банком Заявки без объяснения причин отклонения Заявки.

2.7. Если Предприятие намерено принимать к оплате Карточки, не указанные в Приложении № 2, и при условии согласия с этим Банка, Сторонами подписывается дополнение к Приложению № 2 (далее - «Дополнение к Приложению №2»), в котором указываются размеры комиссионного вознаграждения Банка по Транзакциям с использованием соответствующего вида Карточек и сроки перевода денег Предприятию по таким Транзакциям. Зачисление денег по Транзакциям, проведенным с использованием Карточек, указанных в Дополнении к Приложению № 2, осуществляется на Текущий счет Предприятия.

3. ПОРЯДОК ПРИЕМА ПОРУЧЕНИЙ-ПОДТВЕРЖДЕНИЙ ПРЕДПРИЯТИЯ И АВТОРИЗАЦИИ ПЛАТЕЖЕЙ

3.1. Держатель Карточки через Интернет (на Интернет-ресурсе при подписании Сторонами Дополнительного соглашения, указанного в п. 1.5. Договора) производит выбор Товаров и/или Услуг, на основании которого формируется Заказ, и выбирает форму оплаты по Карточке.

3.2. После исполнения условий, указанных в п. 3.1. Договора, Держатель Карточки переадресовывается на Авторизационный сервер для указания Реквизитов Карточки.

3.3. Одновременно с переадресацией Держателя Карточки в соответствии с п. 3.2. Договора, Предприятие направляет на Авторизационный сервер Заказ.

3.4. Авторизационный сервер устанавливает с Держателем Карточки соединение по Протоколу SSL и принимает от Держателя Карточки Реквизиты Карточки и электронный адрес Держателя Карточки. Любая информация по Карточке, передаваемая в соответствии с Договором, должна передаваться по Интернету в

накардан ва ичрои номатлуби ӯҳдадорихои худ тибқи Шартнома мутобиқи Шартнома ва қонунгузории Чумхурии Тоҷикистон ба ҷавобгарӣ кашида шаванд.

2.4. Бо мақсади ҳамроҳ шудан ба Шартномаи мазкур, Ширкат ба Бонк дар шакли муқарраркардаи Бонк ариза пешниҳод менамояд (минбаъд - Ариза). Агар Бонк Аризаро тасдиқ кунад, Бонк ва Ширкат, Замимаи № 2 ба Шартномаи мазкур дар ду нусха имзо карда мешавад (як нусха барои Бонк, дигараш барои Ширкат), ки дар он комиссиянхое, ки Бонк аз Ширкат ситонидааст, нишон дода мешавад. Барои хидматхое, ки мутобиқи тарофаҳои Бонк оид ба интиқоли маблағ барои Амалиётҳои гузаронидашуда, шартҳои интиқоли маблағ ба Ширкат барои амалиётҳои гузаронидашуда, лимити ҳаррӯзаи амалиётҳо, инчунин маълумотҳои бонкии Ширкат (минбаъд ва дар ҳама ҷо матни Шартнома - Ҳисоби ҷорӣи Чамъият), ки тибқи он Бонк пули муайянро интиқол медиҳад.

2.5. Ба имзо расидани Замимаи №2 ба Шартномаи мазкур (минбаъд - Замимаи №2) маънои ба Шартномаи мазкур пайвастанӣ Ширкат, инчунин қабули ҳама шартҳои Шартномаи мазкурро дорад, бидуни истисно.

2.6. Агар Бонк дархостро рад кунад, Бонк дар тӯли 5 (панҷ) рӯзи корӣ аз рӯзи қабули Бонк бидуни шарҳ додани сабаби радди дархост, Ширкатро бо ҳама гуна василаи иртибот огоҳ мекунад.

2.7. Агар Ширкат ният дорад қортҳои дар Замимаи №2 пешбинишударо барои пардохт қабул кунад ва бо тавофуқи Бонк бо ин, Тарафҳо ба Замимаи №2 иловаеро имзо мекунанд (минбаъд - «Илова ба Замимаи №2»), ки андозаи комиссияи Бонкро оид ба амалиёт бо истифодаи намуди мувофиқи қортҳо ва шартҳои интиқоли пул ба ширкат тибқи чунин амалиётҳо муайян мекунад. Ҳисобкунӣ пул аз рӯи амалиёте, ки бо истифода аз қортҳои дар Илова ба Замимаи № 2 пешбинишуда анҷом дода шудааст, ба суратҳисоби ҷорӣи Ширкат гузаронида мешавад.

3. ТАРТИБИ ҚАБУЛИ ФАРМОИШ-ТАСДИҚИ ШИРКАТ ВА АВТОРИЗАТСИЯИ ПАРДОХТ

3.1. Дорандаи қорт тавассути Интернет (дар манбаи интернетӣ пас аз имзои Тарафҳои Шартномаи иловагӣ дар банди 1.5 Шартномаи пешбинишуда.) мол ва / ё хидматхоеро интиҳоб мекунад, ки дар асоси он Фармоиш ташкил карда мешавад ва шаклро интиҳоб мекунад пардохт тавассути қорт.

3.2. Пас аз иҷрои шартҳои дар банди 3.1 пешбинишуда. Аз Шартнома, Дорандаи қорт барои нишон додани тафсилоти қорт ба сервери Авторизатсия равон карда мешавад.

3.3. Ҳамзамон бо фиристодани Дорандаи қорт мутобиқи банди 3.2. Аз Шартнома, Ширкат фармоишро ба Сервери ваколатдор мефиристад.

3.4. Сервери ваколатдор бо дорандаи қорт алоқаи SSL барқарор мекунад ва маълумоти қорт ва суроғаи почтаи электронии дорандаи қортро аз дорандаи қорт мегирад. Ҳама гуна маълумот дар бораи Қорт, ки тибқи Шартнома интиқол дода мешавад, бояд тавассути Интернет дар шакли рамзгузорӣ бо истифода аз Протоколи SSL интиқол дода шавад. Бонк кафолат

зашифрованном виде с использованием Протокола SSL. Банк гарантирует, что информация о Карточке Держателя Карточки передается в защищенном виде только на Авторизационный сервер и не предоставляется Предприятию или третьим лицам.

3.5. После получения Заказа от Предприятия в соответствии с п. 3.3. Договора Банк проверяет наличие Предприятия в КПС и соответствие запроса об Авторизации требованиям Банка по Суточному лимиту, размер которого установлен Приложением №2.

3.6. Получив Реквизиты Карточки в соответствии с п. 3.4. Договора, Банк проверяет в КПС Карточку Держателя Карточки на предмет возможности или невозможности оплаты суммы Заказа по данной Карточке.

3.7. После проведения проверок в соответствии с п.п. 3.5., 3.6. Договора, Авторизационный сервер направляет Держателю Карточки Электронный документ, содержащий положительный/отрицательный результат Авторизации в зависимости от подтверждения/отказа в Авторизации; в случае подтверждения Авторизации Авторизационный сервер направляет Предприятию Электронный документ, содержащий положительный результат Авторизации.

3.8. При отказе в Авторизации Авторизационный сервер сообщает Держателю Карточки причину отказа в Авторизации как указано в авторизационном коде ответа.

3.9. При положительном результате Авторизации Авторизационный сервер:

- направляет Держателю Карточки Электронный документ, содержащий положительный результат Авторизации, а также высылает уведомление о проведенной Транзакции на электронный адрес Держателя Карточки, указанный при передаче Реквизитов Карточки;
- направляет Предприятию Электронный документ, содержащий положительный результат Авторизации.

3.10. При положительном результате Авторизации Банк-эмитент незамедлительно производит Транзакцию по блокированию денег на Карт-счете Держателя Карточки на сумму Авторизации.

3.11. Поручение-подтверждение о необходимости перевода денег, заблокированных на Карт-счете Держателя Карточки в порядке, установленном п. 3.10. Договора, на Счет Предприятия для оплаты поставленного Держателю Карточки Товара и/или оказанной Держателю Карточки Услуги направляется Предприятием на Авторизационный сервер не позднее 5 (пяти) Банковских дней со дня Авторизации.

3.12. Перевод на Счет Предприятия денег, заблокированных на Карт-счете Держателя Карточки для оплаты Товаров и/или Услуг, производится на основании Поручения-подтверждения, направляемого Предприятием в порядке, установленном п. 3.11. Договора.

3.13. Сумма, подлежащая оплате на основании Поручения-подтверждения, указывается Предприятием в Поручении-подтверждении в национальной валюте Республики Таджикистан.

3.14. Перевод денег в пользу Предприятия по платежам за поставленные Товары и/или предоставленные Услуги производится Банком на Счет Предприятия с учетом условий Договора.

медихад, ки маълумот дар бораи Корти Дорандаи Корт дар шакли муҳофизатшуда танҳо ба Сервери Авторизатсия интиқол дода мешавад ва ба Ширкат ё шахсони сеюм дода намешавад.

3.5. Пас аз гирифтани фармоиш аз ширкат тибқи банди 3.3. Аз Шартнома, Бонк мавҷудияти Ширкат дар KPS ва мутобиқати дархости Авторизатсияро ба талаботи Бонк нисбати Лимити Ҳаррӯза месанҷад, ки ҳаҷми он бо Замимаи №2 муқаррар карда шудааст.

3.6. Гирифтани тафсилоти корт мутобиқи банди 3.4. Дар байни Шартнома, Бонк дар СЧК корти Дорандаи Кортро дар бораи имкон ё имконнопазирии пардохти маблағи фармоиш бо ин корт месанҷад.

3.7. Пас аз гузаронидани санҷишҳо мувофиқи бандҳои 3.5., 3.6. Аз Шартнома, Сервери Авторизатсия ба Дорандаи Хуччат санади электроние мефиристад, ки дар он натиҷаи мусбат / манфии Авторизатсия вобаста ба тасдиқ / радди Авторизатсия; дар сурати тасдиқи Авторизатсия, Сервери Авторизатсия ба Ширкат хуччати электроние мефиристад, ки дар он натиҷаи мусбии Иҷозат дода шудааст.

3.8. Агар Авторизатсия рад карда шавад, Сервери Авторизатсия ба Дорандаи корт дар бораи сабаби радди Авторизатсия, ки дар рамзи иҷозати ҷавоб нишон дода шудааст, хабар медиҳад.

3.9. Агар натиҷаи Авторизатсия мусбат бошад, сервери Авторизатсия:

- ба Дорандаи Хуччат хуччати электроние дорои натиҷаи мусбати Авторизатсияро мефиристад ва инчунин ба суроғаи почтаи электроние Дорандаи Ҳизб, ки хангоми интиқоли Тафсилоти корт нишон дода шудааст, огохинома дар бораи Амалиёти анҷомдодашударо мефиристад;
- ба ширкат хуччати электроние мефиристад, ки дар он натиҷаи мусбии Авторизатсия мавҷуд аст.

3.10. Агар натиҷаи Авторизатсия мусбат бошад, бонки эмитент фавран барои бастании пул дар суратҳисоби корти Дорандаи корт ба маблағи иҷозат амалиёт анҷом медиҳад.

3.11. Дастурамал-тасдиқи зарурати интиқоли пуле, ки дар ҳисоби корти-дорандаи дорандаи корт баста шудааст, бо тартиби пешбининамудаи банди 3.10. Аз Шартнома, ба суратҳисоби ширкат барои пардохти моле, ки ба дорандаи корт расонида шудааст ва / ё хидмате, ки ба дорандаи корт расонида шудааст, аз ҷониби ширкат ба сервери иҷозатнома на дертар аз 5 (панҷ) рӯзи бонкӣ аз рӯзи фиристода мешавад. иҷозатнома.

3.12. Интиқоли пул ба суратҳисоби Ширкат, ки дар суратҳисоби корти Дорандаи корт барои пардохти мол ва / ё хидматҳо баста шудааст, дар асоси фармоиши тасдиқие, ки ширкат бо тартиби муқарраркардаи банди 3.11 Шартнома фиристодааст, сурат мегирад.

3.13. Маблағе, ки бояд дар асоси фармоиши тасдиқ пардохт карда шавад, аз ҷониби ширкат бо фармоиши тасдиқӣ бо пули миллии Ҷумҳурии Тоҷикистон нишон дода мешавад.

3.14. Интиқоли пул ба ғоидаи Ширкат барои пардохт барои Моли тахвилшуда ва / ё Хизматрасонии пешниҳодшуда аз ҷониби Бонк ба суратҳисоби Ширкат бо

3.15. Обмен информацией между Сторонами с использованием Электронных документов осуществляется по дополнительно согласованным Сторонами каналам связи и адресам.

4. АННУЛИРОВАНИЕ ЗАКАЗА

4.1. При аннулировании Держателем Карточки Заказа в сроки, установленные на Интернет-ресурсе/ для возможности такого аннулирования, Предприятие инициирует аннулирование Заказа через Систему мониторинга платежей Авторизационного сервера, либо извещает Банк об аннулировании Заказа, направляя Электронный документ, но не позднее направления Предприятием Банку Поручения-подтверждения.

4.2. При аннулировании Заказа в соответствии с п. 4.1. Договора Банк-эмитент производит отмену Авторизации (производит разблокирование денег на Карт-счете Держателя Карточки), о чем Авторизационный сервер извещает Предприятие, направляя Электронный Документ.

4.3. Сроки для возможного аннулирования заказа на Интернет-ресурсе/, устанавливаются Предприятием самостоятельно либо по согласованию Сторон.

5. ВЗАИМОРАСЧЕТЫ СТОРОН

5.1. Перевод Банком на Счет Предприятия денег по совершенным Транзакциям за реализованные Товары и/или предоставленные Услуги производится Банком в национальной валюте Республики Таджикистан.

5.2. Размер комиссионного вознаграждения, взимаемого Банком с Предприятия за услуги по переводу денег с Карт-счета Держателя Карточки на Счет Предприятия по проведенным Держателями Карточек Транзакциям при приобретении Товаров и/или Услуг, и сроки перевода денег указываются в Приложении №2 к Договору.

5.3. Оплата комиссионного вознаграждения Банка в соответствии с п. 5.2. Договора производится путем удержания Банком суммы такого вознаграждения из суммы денег, перечисляемой Предприятию на основании Поручения-подтверждения, при этом Предприятие получает сумму платежа за минусом комиссионного вознаграждения Банка.

5.4. Предприятию устанавливается лимит Транзакций (далее – «**Суточный лимит**»), размер которого указан в Приложении №2. Если общая сумма Транзакций, запрос об Авторизации по которым направляется Предприятием Банку в соответствии с п. 3.5. Договора, в любой отдельно взятый календарный день превышает Суточный лимит, Банк отказывает в предоставлении Авторизации по таким Транзакциям и указанные Транзакции не производятся.

6. CHARGEBACK, ВОЗВРАТ ДЕНЕГ ДЕРЖАТЕЛЮ КАРТОЧКИ

6.1. В случае получения (или инициирования, если Банк является Банком-эмитентом) Банком Chargeback, Банк обращается с письменным требованием (на бумажном носителе или в электронном виде) к Предприятию о

риояи шартҳои Шартнома сурат мегирад.

3.15. Мубодилаи иттилоот байни Тарафҳо бо истифода аз ҳуҷҷатҳои электронӣ тавассути каналҳо ва суроғаҳои иловагии Тарафҳо мувофиқа карда мешавад.

4. БЕКОР КАРДАНИ ФАРМОИШ

12.8. Агар Дорандаи корт Фармоишро дар мӯҳлати муқарраршудаи захираҳои интернетӣ / барои чунин бекоркунӣ бекор кунад, Ширкат бекор кардани фармоишро тавассути Системаи Мониторинги Пардохти Сервери Авторизатсия оғоз мекунад ё Бонкро дар бораи бекор кардани он оғоз мекунад. фармоиш тавассути фиристодани ҳуҷҷати электронӣ, вале на дертар аз фиристодани фармони тасдиқ аз ҷониби ширкат ба бонк

12.9. Ҳангоми бекор кардани фармоиш мутобики банди 4.1. Дар байни Шартнома, Бонки эмитент Авторизатсияро бекор мекунад (пулро дар суратҳисоби кортӣ дорандаи корт боз мекунад), ки дар ин бора Сервери Авторизатсия тавассути фиристодани ҳуҷҷати электронӣ ширкатро оғоз мекунад.

12.10. Шартҳои бекор кардани эҳтимолияти фармоиш дар манбаъи интернет / аз ҷониби Ширкат мустақилона ё мувофиқи Тарафҳо муқаррар карда мешавад.

5. ҲИСОББАРОВАРКУНИИ ТАРАФҲО

5.1. Интиқоли пул аз ҷониби Бонк ба суратҳисоби ширкат барои амалиётҳои анҷомдошуда барои молҳои фуруҳашуда ва / ё хизматрасониҳо аз ҷониби Бонк бо асъори миллии Ҷумҳурии Тоҷикистон анҷом дода мешавад.

5.2. Маблағи комиссияне, ки Бонк аз ширкат барои хизматҳои интиқоли маблағ аз суратҳисоби корти дорандаи корт ба суратҳисоби ширкат барои амалиёте, ки соҳибони кортҳо ҳангоми хариди мол ва / ё хизматҳо анҷом медиҳанд, ситонидааст ва шартҳо барои интиқоли пул дар Замимаи №2 Шартнома нишон дода шудааст.

5.3. Пардохти комиссияни Бонк мутобики банди 5.2. Шартнома бо нигоҳ доштани маблағи чунин подош аз ҷониби Бонк аз маблағе, ки дар асоси Фармоиши тасдиқ ба Ҷамъият интиқол дода шудааст, баста мешавад, дар ҳоле ки Ҷамъият бо пардохти тарки комиссияи Бонк маблағ мегирад.

5.4. Ба Ширкат лимити Амалиётҳо муқаррар карда мешавад (минбаъд – “Ҳадди ҳаррӯза”), ки ҳаҷми он дар Замимаи №2 нишон дода шудааст. Агар маблағи умумии Амалиётҳо, дархост барои Авторизатсия аз ҷониби Ширкат ба Бонк тибқи банди 3.5 фиристода шавад. Аз Шартнома, дар ҳама гуна рӯзи тақвимӣ аз Ҳадди ҳаррӯза зиёдтар аст, Бонк аз додани Авторизатсия барои чунин амалиётҳо саркашӣ мекунад ва ин Амалиётҳо иҷро карда намешаванд.

6. CHARGEBACK, БАҶГАРДОНИДАНИ ПУЛ БА ДОРАНДАИ КОРТ

6.1. Ҳангоми қабули (ё ташаббус, агар бонки эмитент)

предоставлении Банку документов, подтверждающих исполнение обязательств по поставке Товара и/или оказанию Услуг (список данных документов указан в Приложении № 2 к Договору).

6.2. Предприятие должно предоставить в Банк документы, затребованные в соответствии с п. 6.1. Договора, в течение 3 (три) Банковских дней после того, как Банк направил требование о таком предоставлении.

6.3. При отсутствии у Предприятия документов, необходимых для предоставления в Банк в соответствии с п.п. 6.1., 6.2. Договора, либо в случае непредставления их в срок, указанный в п. 6.2. Договора, либо в случае, если Предприятие согласно с фактом неисполнения или ненадлежащего исполнения им своих обязательств перед Держателем Карточки, либо в случае, если Транзакция бесспорно признана МПС мошеннической и Банку назначены соответствующие санкции со стороны МПС, Банк за счет своих средств возвращает сумму оплаченного Заказа, подлежащую возврату Держателю Карточки, и впоследствии удерживает данную сумму за счет денег, подлежащих перечислению на Счет Предприятия на основании платежей в пользу Предприятия. Предприятие настоящим выражает свое согласие на удержание Банком суммы оплаченного Заказа, возвращенной Банком Держателю Карточки, за счет денег, подлежащих перечислению на Счет Предприятия на основании платежей в пользу Предприятия.

6.4. В случае получения Банком письменного указания Предприятия о возврате Держателю Карточки денег, списанных с его Карт-счета в оплату Товаров и/или Услуг, Банк за счет своих средств возвращает сумму, обозначенную в указании Предприятия, на Карт-счет Держателя Карточки и впоследствии удерживает данную сумму за счет денег, подлежащих перечислению на Счет Предприятия на основании платежей в пользу Предприятия. Предприятие настоящим выражает свое согласие на удержание Банком суммы, возвращенной Банком Держателю Карточки в соответствии с указанием Предприятия, за счет денег, подлежащих перечислению на Счет Предприятия на основании платежей в пользу Предприятия.

6.5. В случае если Банк в течение 1 (одного) дня со дня осуществления Банком возврата суммы оплаченного Заказа в соответствии с п. 6.3. Договора или со дня осуществления Банком возврата денег Держателю Карточки по указанию Предприятия в соответствии с п. 6.4. Договора не сможет удержать сумму оплаченного Заказа в порядке, предусмотренном п. 6.3. и п. 6.4. Договора, по причине отсутствия платежей в пользу Предприятия, либо если суммы платежей в пользу Предприятия будет недостаточно для такого удержания, либо если суммы денег на Счете Предприятия будет недостаточно для удержания в связи с исполнением указаний третьих лиц к Счету Предприятия, Банк вправе:

- списать сумму оплаченного Заказа путем прямого дебетования любых банковских счетов Предприятия, открытых в Банке, в том числе Счета Предприятия, на основании документов, предусмотренных законодательством Республики Таджикистан, Договором и внутренними документами Банка, и/или

аз чониби Бонки Chargeback, Бонк бо дархости хаттӣ (дар коғаз ё дар шакли электронӣ) ба Ширкат муроҷиат карда, ба Бонк ҳуҷҷатҳои тасдиқкунандаи иҷрои онро пешниҳод кунад. Ҷҳаддорихо оид ба таҳвили мол ва / ё хизматрасонӣ (номгӯи ин ҳуҷҷатҳо дар Замимаи №2 Шартнома нишон дода шудааст).

6.2. Ширкат бояд ҳуҷҷатҳои дархостшударо тибқи банди 6.1 ба Бонк пешниҳод намояд. Шартнома, дар муддати 3 (се) рӯзи бонкӣ пас аз фиристодани дархост барои чунин таъмино.

6.3. Агар ширкат ҳуҷҷатҳои зарурӣ барои пешниҳод ба Бонкро мутобиқи банди 6.1., 6.2. Шартнома нашошта бошад, ё агар онҳо дар муҳлати дар банди 6.2 пешбинишуда пешниҳод нашуда бошанд. Дар бораи Шартнома, ё агар Ширкат бо далели иҷро накардан ё иҷрои номатлуби ҷҳаддорихояш дар назди дорандаи корт розӣ бошад, ё агар Амалиёт аз чониби ВРА ба тариқи қаллобӣ эътироф шуда бошад ва аз чониби ВРА ба Бонк ҳазои дахлдор дода шавад, Бонк аз ҳисоби худ маблағи Фармоиши пардохшударо барои баргардонидан ба дорандаи корт бармегардонад ва баъдан ин маблағро аз ҳисоби интиқол ба суратҳисоби ширкат дар асоси пардохтҳо ба ғоидаи ширкат нигоҳ медорад. Ширкат бо ҳамин розигии худро барои аз чониби Бонк нигоҳ доштани маблағи Фармоиши пардохтаи аз чониби пуле, ки ба Ҳисоби ширкат интиқол дода мешавад, аз чониби Бонк ба Дорандаи корт бармегардонад ба ғоидаи Ширкат, изҳор менамояд.

6.4. Агар Бонк аз Ширкат дастури хаттӣ дар бораи ба Дорандаи корт баргардонидани пули аз ҳисоби корти ӯ дебетшударо барои пардохти молҳо ва / ё хизматҳо гирифта бошад, Бонк аз ҳисоби худ маблағи дар дастурҳои ширкат нишондодашударо бармегардонад. Суратҳисоби корти дорандаи корт ва баъдан ин маблағро аз ҳисоби интиқол ба суратҳисоби ширкат дар асоси пардохтҳо ба ғоидаи ширкат нигоҳ медорад. Ширкат бо ин розӣ аст, ки аз ҳисоби маблағе, ки ба суратҳисоби ширкат дар асоси пардохтҳо ба ғоидаи ширкат интиқол дода мешавад, маблағеро, ки бонк ба дорандаи корт баргардондааст, мутобиқи дастурҳои ширкат аз чониби Бонк нигоҳ дорад.

6.5. Агар Бонк дар давоми 1 (як) рӯз аз рӯзи баргардонидани Бонк маблағи Фармоиши пардохшударо мутобиқи банди 6.3. Шартнома ё аз рӯзе, ки Бонк ба Дорандаи корт бо роҳнамоии Ширкат мутобиқи банди 6.4 баргардондааст. Шартнома наметавонад маблағи Фармоиши пардохшударо тибқи тартиби дар банди 6.3 пешбинишуда нигоҳ дорад. ва банди 6.4. Шартнома, бинобар набудани пардохтҳо ба ғоидаи ширкат, ё агар микдори пардохтҳо ба ғоидаи ширкат барои чунин тарҳ кифоя набошад ё маблағи пулӣ дар суратҳисоби ширкат набошад ки барои вобаста ба иҷрои дастурҳои шахсони сеюм ба суратҳисоби ҷамъият тарҳ кардан кофӣ аст, Бонк ҳуқуқ дорад:

- маблағи Фармоиши пардохшударо тавассути дебити мустақими ҳама суратҳисобҳои бонкии дар Бонк кушодашудаи Ҷамъият, аз ҷумла суратҳисоби Ҷамъият,

• предъявить к банковским счетам Предприятия, открытым в Банке либо в любых других банках (организациях, осуществляющих отдельные виды банковских операций) в Республике Таджикистан либо за ее пределами, платежные требования-поручения. В случаях, когда законодательством Республики Таджикистан или соответствующего иностранного государства допускается предъявление платежных требований-поручений, не требующих дополнительного акцепта Предприятия, к такому платежному требованию-поручению Банк прилагает оригинал или нотариально заверенную копию Договора, или иные документы, необходимые для осуществления безакцептного изъятия (списания) денег.

При этом, при достаточности денег на банковском счете Предприятия, открытом в Банке, платежный документ Банка должен быть исполнен на сумму денег, указанную в нем, а для изъятия (списания) всей суммы денег, указанной в платежном документе Банка – в случае недостаточности денег – храниться в картотеке к банковскому счету Предприятия, открытому в Банке.

Настоящим Предприятие в лице своих уполномоченных лиц предоставляет Банку право списания денег без дополнительного согласия (акцепта) Предприятия в случаях, порядке и размерах, установленных Договором.

6.6. В течение 1 (одного) Банковского дня после истечения срока, установленного п. 6.5. Договора, Предприятие обеспечивает наличие на Счете Предприятия суммы денег, достаточной для исполнения своих обязательств по возврату Банку суммы оплаченного Заказа или суммы, возвращенной Банком Держателю Карточки в соответствии с указанием Предприятия.

6.7. Зачисление Банком на Счет Предприятия денег по Транзакциям не означает окончательного и бесспорного признания санкционированности таких Транзакций. Такие Транзакции могут быть признаны несанкционированными в соответствии с законодательством Республики Таджикистан, Договором и правилами МПС. Настоящим Предприятие принимает на себя все риски, связанные с возможным признанием Транзакции мошеннической, и обязуется в случае получения (или инициирования, если Банк является Банком-эмитентом) Банком Chargeback, безусловно вернуть деньги, переведенные с Карт-счета Держателя Карточки в оплату Заказа или возвращенные Банком Держателю Карточки по указанию Предприятия.

6.8. Банк-эмитент иницирует Chargeback в случае поступления в Банк-эмитент письменного заявления Держателя Карточки, с Карт-счета которого произведена оплата Заказа, о ненадлежащем исполнении Предприятием обязательств по поставке Товаров и/или оказанию Услуг, оплаченных в рамках Договора, или о неправомерном списании денег с Карт-счета Держателя Карточки в оплату Товаров и/или Услуг по Договору.

6.9. В случае если при осуществлении Банком удержания/изъятия (списания) сумм в порядке, установленным настоящим Договором, окажется, что валюта удержанной/изъятной (списанной) с банковских счетов Предприятия суммы не будет соответствовать валюте суммы возврата, произведенного Банком, Банк осуществляет конвертацию сумм денег, подлежащих удержанию/списанию со счетов Предприятия, в валюту

дар асоси ҳуччатҳои пешбиниамудай қонунгузории Ҷумҳурии Тоҷикистон, Шартнома ва қорҳои дохилӣ аз ҳуччатҳои Бонк ҳисоб барорад. ва / ё

• ба суратҳисобҳои бонкии ширкат, ки дар Бонк ё дар ҳама гуна бонкҳои дигар (ташкилотҳое, ки баъзе намудҳои амалиёти бонкиро) дар Ҷумҳурии Тоҷикистон ё берун аз он қушодаанд, дархост-супоришномаҳои пардохт пешниҳод кунанд. Дар ҳолатҳое, ки қонунгузории Ҷумҳурии Тоҷикистон ё давлати дахлдори хориҷӣ ба пешниҳоди супоришнома-супоришҳои пардохт иҷозат додааст, ки қабули иловагии ширкатро талаб намекунанд, Бонк ба ҷунин супоришномаи пардохт нусхаи асл ё нусхаи нотариалӣ тасдиқшударо замима мекунад. Шартнома ё дигар ҳуччатҳое, ки барои татбиқи бекор қабул кардани пул (ҳисобкунӣ) заруранд.

Ҳамзамон, агар дар суратҳисоби бонкии Ширкат, ки дар Бонк қушода шудааст, маблағи кофӣ мавҷуд бошад, ҳуччати пардохти Бонк бояд ба миқдори пули дар он зикргардида иҷро карда шуда, тамоми маблағи пулиро бозпас гирад (аз ҳисоб барорад). ки дар ҳуччати пардохти Бонк нишон дода шудааст - дар сурати нокифоя будани маблағ - дар дафтари парванда ба суратҳисоби бонкии ширкат, ки дар Бонк қушода шудааст, нигоҳ дошта мешавад.

Ҳамин тариқ, Ҷамъият, ки аз ҷониби шахсони ваколатдори он намояндагӣ мекунад, ба Бонк ҳуқуқ медиҳад, ки бидуни розигии (аксепсияи) иловагии Ширкат дар ҳолатҳо, тартиб ва ҳаҷми муқаррарнамудай Шартнома ҳисобро барорад.

6.6. Дар давоми 1 (як) рӯзи бонкӣ пас аз ба итмом расидани мӯҳлати дар банди 6.5 пешбинишуда. Дар доираи Шартнома, Ширкат кафолат медиҳад, ки дар суратҳисоби ширкат маблағе мавҷуд аст, ки барои иҷрои ўҳдадорихои худ ба бонк баргардонидани маблағи Фармоиши пардохташуда ё маблағе, ки Бонк ба Дорандаи қорт мутобики дастури ширкат.

6.7. Ба суратҳисоби ширкат ворид кардани пул аз рӯи амалиёт маънои онро надорад, ки эътирофи ниҳой ва раднашавандаи иҷозати ҷунин амалиётҳо дошта бошад. Ҷунин Аҳдҳо метавонанд мутобики қонунгузории Ҷумҳурии Тоҷикистон, Шартнома ва қоидаҳои IPS беиҷозат эътироф карда шаванд. Ширкат бо ин ҳама хавфҳои марбут ба қаллобӣ эътироф кардани Амалиётро ба зимма мегирад ва дар сурати аз ҷониби Chargeback Бонк гирифтани (ё оғози он, агар Бонк эмитент бошад) ўҳдадор аст, ки пули аз қорт интиқолшударо бидуни шарт баргардонад. Ҳисоби дорандаи қорт дар пардохти фармоиш ё аз ҷониби Бонк ба Дорандаи қорт баргардонидан бо роҳнамоии ширкат.

6.8. Агар Бонки эмитент аз Дорандаи қорт, ки аз суратҳисоби ӯ фармоиш пардохта шудааст, дар бораи иҷрои номатлуби ўҳдадорихои ширкат дар самти таҳвили мол ва / ё расонидани хидматҳое, ки тибқи он пардохта шудаанд, аризаи хаттӣ гирад. Шартнома ё дар бораи дебити ғайриқонунии пул аз суратҳисоби қорти Дорандаи қорт барои пардохти мол ва / ё хидматҳо

суммы, возвращенной Держателю Карточки, по курсу продажи/покупки (по выбору Банка) любой из указанных валют, установленному Банком, действующему в день проведения операции, с взиманием комиссии за конвертацию за счет Предприятия (в том числе при удержании комиссии за конвертацию из сконвертированной суммы) в размере, установленном тарифами Банка.

6.10. В случае выявления Банком Транзакций, санкционированность которых вызывает у Банка подозрения, Банк вправе приостановить зачисление на Счет Предприятия денег по таким Транзакциям. Приостановление зачисления денег осуществляется на срок расследования санкционированности Транзакций, но не более 180 (ста восьмидесяти) календарных дней с момента совершения Транзакции.

6.11. В случае признания МПС несанкционированности Транзакций, до назначения Банку МПС санкций, предусмотренных п. 6.3. Договора, Банк вправе в целях обеспечения исполнения предусмотренных п. 6.7. Договора обязательств Предприятия осуществить изъятие (списание) сумм несанкционированных Транзакций в порядке, установленном п. 6.5. Договора.

Суммы Транзакций, списанные Банком со Счета Предприятия в соответствии с настоящим пунктом Договора, учитываются на счетах Банка в течение сроков, предусмотренных требованиями МПС для назначения санкций по Транзакциям.

Если до истечения сроков, предусмотренных требованиями МПС для назначения санкций по Транзакциям, такие санкции будут назначены, Банк возмещает МПС суммы несанкционированных Транзакций за счет средств, удержанных со Счета Предприятия в соответствии с настоящим пунктом Договора, и реализует иные свои права и обязанности в соответствии с Договором.

Если по истечении сроков, предусмотренных требованиями МПС для назначения санкций по Транзакциям, такие санкции Банку назначены не будут, либо если МПС признает санкционированность Транзакций, суммы по которым удержаны Банком в соответствии с настоящим пунктом Договора, Банк обязуется вернуть удержанные средства на Счет Предприятия или на другой его текущий счет.

6.12. В случае если сумма Chargeback превысит 1% (один процент) от суммы всех Транзакций Предприятия за один месяц, предшествующий дате превышения указанного процентного соотношения, Банк вправе приостановить обработку Транзакций (включая зачисление денег на Счет Предприятия) на срок до 180 (ста восьмидесяти) календарных дней.

7. ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН

7.1. Банк обязуется:

7.1.1. в течение 20 дней со дня присоединения к Договору подключить Предприятие к КПС, предоставить сертификат Предприятия, и выдать пароль доступа в Систему мониторинга платежей;

7.1.2. в течение установленного Приложением №2 срока произвести перевод денег с Карт-счета Держателя Карточки на Счет Предприятия согласно такого

типки шартнома Chargeback гузаронида мешавад.

6.9. Агар вақте ки Бонк маблағҳоро мувофиқи тартиби муқаррарнамудаи Шартномаи мазкур ситонад / бозпас гирад (дебет) кунад, маълум мешавад, ки асъори ситонидашуда / ситонидашуда (дебет) аз суратҳисобҳои бонкии Чамбият ба асъори маблағи баргардонидани Бонк, Бонк маблағҳои ситонидашуда / дебетро аз суратҳисобҳои Ширкат ба асъори маблағе, ки ба Дорандаи корт баргардонида шудааст, бо нархи фурӯш/харид табиқ медиҳад (бо интиҳоби Бонк) аз ҳама гуна асъорҳои зикршуда, ки Бонк дар рӯзи амалиёт муқаррар кардааст, бо ситонидани комиссияи конверсия аз ҳисоби ширкат (аз ҷумла ҳангоми тарҳ кардани ҳаққи конверсия аз маблағи гузаронидашуда) дар ҳаҷми муқарраркардаи тарифҳои Бонк.

6.10. Агар Бонк Амалиётро, ки санксияи он шубҳаҳои Бонкро ба бор меорад, ошкор кунад, Бонк ҳуқуқ дорад қарздиҳии пулро ба суратҳисоби ширкат тибқи ҷунин Амалиёт боздорад. Боздоштани қарздиҳии пул дар даврани тафтишоти иҷозатномаи амалиёт, вале на бештар аз 180 (саду ҳаштод) рӯзи тақвимӣ аз рӯзи амалиёт анҷом дода мешавад.

6.11. Дар ҳолате, ки агар ВРА хусусияти худсаронаи Амалиётхоро эътироф кунад, пеш аз татбиқи муҷозот аз ҷониби Бонки ВРА, ки дар банди 6.3 пешбинӣ шудааст. Аз Шартнома, Бонк ҳуқуқ дорад иҷроиши шартҳои дар банди 6.7 пешбинишударо таъмин наояд. Шартномаи ӯҳдадориҳои Ширкат оид ба ситонидан (аз ҳисоб баровардан) -и маблағҳои Амалиётҳои беиҷозат бо тартиби пешбиниамудай банди 6.5. Шартнома.

Маблағҳои Амалиётҳое, ки Бонк аз суратҳисоби ширкат тибқи ҳаҷми банди Шартнома дебет кардааст, дар суратҳисобҳои Бонк дар муҳлатҳои пешбиниамудай талаботи ВРА оид ба татбиқи муҷозот нисбати Амалиёт ба ҳисоб гирифта мешаванд.

Агар пеш аз ба итмом расидани муҳлатҳое, ки ВРА барои таъини санксияҳо нисбат ба Амалиёт пешбинӣ намудааст, ҷунин чораҳо андешида шаванд, Бонк ВРА -ро ба маблағи Амалиёти беиҷозат аз ҳисоби маблағҳои аз суратҳисоби Ширкат нигоҳдошта ҷуброн мекунад. мутобиқи ин банди Шартнома ва дигар ҳуқуқҳо ва ӯҳдадориҳои худро мутобиқи Шартнома амалӣ менаояд.

Агар пас аз ба итмом расидани муҳлатҳои пешбиниамудай талаботи ВРА оид ба татбиқи санксияҳо нисбат ба Амалиёт, ҷунин санксияҳо ба Бонк ҷорӣ карда намешаванд ё агар ВРА иҷозати амалиётро эътироф кунад, ки маблағҳои аз ҷониби онҳо нигоҳ дошта мешавад Бонк мутобиқи ин банди Шартнома ӯҳдадор мешавад, ки маблағҳои нигоҳдошташударо ба суратҳисоби ширкат ё ба суратҳисоби дигари чекии ӯ баргардонад.

6.12. Агар маблағи Chargeback аз 1% (як фоизи) ҳаҷми ҳамаи Амалиётҳои Ширкат барои як моҳи қабл аз санаи аз фоизи муайяншуда зиёд бошад, Бонк ҳуқуқ дорад қарздиҳии Амалиётро (аз ҷумла қарздиҳии пулро ба Ҳисоби Чамбият) барои то 180 (яксад ҳаштод) рӯзи тақвимӣ.

7. ҲУҚУҚ ВА ҶАДДАДОРИҲОИ ТАРАФҲО

7.1 Бонк ӯҳдадор аст:

7.1.1. дар муддати 20 рӯз аз санаи ҳамроҳшавӣ, Ширкатро ба СҶК пайваस्त намоед, шаҳодатномаи ширкатро пешниҳод кунед ва ба системаи назорати пардохт пароли дастрасӣ диҳед;

7.1.2. дар муҳлати муқаррарнамудаи Замимаи №2, пулро аз суратҳисоби корти Дорандаи корт ба

Поручения-подтверждения, за вычетом комиссионного вознаграждения Банка, установленного Приложением №2, за исключением случаев, предусмотренных Договором;

7.1.3. обеспечить круглосуточное функционирование технических систем и структурных подразделений Банка, над которыми Банк имеет прямой контроль, предназначенных для Авторизации платежей с использованием Карточки;

7.1.4. обеспечить безопасность прохождения информации, получаемой Банком от Держателя Карточки в соответствии с Договором, путем защиты данной информации Протоколом SSL;

7.1.5. в случае, если в соответствии с Приложением №2 к Договору Предприятием принимаются к оплате только Карточки, Транзакции по которым через Интернет осуществляются с использованием технологии 3D Secure, обеспечить Авторизацию Транзакции с применением технологии 3D Secure.

7.2. Банк вправе:

7.2.1. проводить мониторинг внешней части Интернет-ресурса с целью проверки соблюдения Предприятием условий надлежащего оформления Интернет-ресурса в соответствии с Приложением № 1 к Договору, являющимся его неотъемлемой частью. Банк также вправе в любое время по собственному усмотрению проводить инспекцию Предприятия с физическим посещением помещений и подразделений Предприятия, ответственных за исполнение Предприятием своих обязательств по Договору;

7.2.2. прекратить действие сертификата Предприятия в случае предстоящей ликвидации, реорганизации Предприятия или нарушения Предприятием условий Договора;

7.2.3. требовать от Предприятия документы, подтверждающие исполнение Предприятием обязательств по поставке Товаров и/или оказанию Услуг в случае получения (или инициирования, если Банк является Банком-эмитентом) Банком Chargeback;

7.2.4. по Транзакциям, указанным в ст. 6 Договора, удерживать суммы таких Транзакций из переводимых Банком Предприятию денег за реализованные Товары и/или предоставленные Услуги. Если удерживаемая сумма по таким Транзакциям превышает сумму денег, переводимых Банком Предприятию за реализованные Товары и/или оказанные Услуги, взыскать с Предприятия соответствующую недостающую сумму в порядке, установленном ст. 6 Договора;

7.2.5. не производить перевод денег в соответствии с Договором на Счет Предприятия в случае выявления Банком Транзакций, являющихся несанкционированными в соответствии с законодательством Республики Таджикистан, либо произведенных с нарушением Предприятием условий Договора и Приложений к нему;

7.2.6. в порядке, установленном законодательством, требовать от Предприятия предоставления документов и информации, предусмотренных законодательством Республики Таджикистан, с целью проверки соответствия законодательству проводимых Предприятием операций;

7.2.7. не производить перевод денег в соответствии с Договором на Счет Предприятия в случае нарушения

суратхисоби ширкат тибки чунин Фармони тасдик, бо тариқи комиссияи Бонк, ки дар Замимаи №2 муқаррар шудааст, ба истиснои ҳолатҳои пешбиниамудаи шартнома;

7.1.3. кори шабонарӯзии системаҳои техникии ва воҳидҳои сохтори Бонкро, ки Бонк мустақиман назорат мекунад ва барои иҷозати пардохтҳо бо истифодаи корт пешбинӣ шудааст, таъмин намояд;

7.1.4. бо роҳи Ҳимояи ин маълумот бо протоколи SSL амнияти гузариши маълумотро, ки Бонк аз дорандаи корт тибки Шартнома гирифтааст, таъмин намояд;

7.1.5. дар ҳолате ки агар мутобики Замимаи №2 Шартнома Ширкат барои пардохт танҳо кортхоро қабул кунад, ки Амалиётҳое, ки тавассути Интернет бо истифодаи технологияи 3D Secure амалӣ карда мешаванд, бо истифода аз технологияи 3D Secure Авторизатсияи Амалиётро пешниҳод кунанд.

7.2. Бонк ҳуқуқ дорад:

7.2.1. мониторинги қисми берунии захираҳои интернетӣ бо мақсади тасдиқ намудани Шартҳои риояи шартҳои бақайдгирии дурусти интернет-интернет тибки Замимаи №1 Шартнома, ки қисми таркибии он мебошад. Бонк инчунин ҳуқуқ дорад ҳар вақт, бо салоҳдиди худ, ширкатро бо ташрифи ҷисмонӣ ба бино ва шӯъбаҳои ширкат, ки аз ҷониби ширкат масъулияти иҷрои ўҳдадорихои худро дар доираи Шартнома ба зимма доранд, тафтиш кунад;

7.2.2. дар сурати барҳам додани қарибулвуқӯъ, азнавташқилдиҳии Ширкат ё вайрон кардани шартҳои Шартнома аз ҷониби Ҷамъият қатъ карда мешавад;

7.2.3. аз ширкат талаб кардани ҳуҷҷатҳои тасдиқкунандаи иҷрои ўҳдадорихои ширкатро оид ба таҳвили мол ва / ё расонидани хидматҳо дар сурати аз ҷониби бонки Chargeback гирифтани (ё ташаббус, агар бонки эмитент) талаб кунад;

7.2.4. барои Амалиётҳое, ки дар м. 6-и Шартнома барои нигоҳ доштани маблағи чунин Амалиётҳо аз пули интиқолкардаи Бонк ба Ширкат барои Моли фуруҳташуда ва / ё Хизматрасонии пешниҳодшуда. Агар маблағи нигоҳдошташуда барои чунин Амалиётҳо аз маблағе, ки Бонк барои молҳои фуруҳташуда ва / ё хизматрасониҳо ба Ҷамъият интиқол додааст, зиёд бошад, мувофиқи тартиби муқаррарнамудаи м. 6-и Шартнома;

7.2.5. мутобики шартнома ба суратхисоби ширкат интиқол надихад, агар Бонк Амалиётро, ки тибки қонунгузори Ҷумҳурии Тоҷикистон бидуни иҷозат гирифта шудаанд ё бо вайрон кардани шартҳои Шартнома ва Замимаҳои он аз ҷониби Ҷамъият анҷом дода шудааст, ошкор кунад ;

7.2.6. тибки тартиби муқаррарнамудаи қонунгузорӣ, аз Ширкат талаб кардани ҳуҷҷатҳо ва маълумоти пешбиниамудаи қонунгузори Ҷумҳурии Тоҷикистонро бо мақсади тафтиши мутобиқати қонунгузори амалиёте, ки Ширкат анҷом медиҳад;

7.2.7. дар сурати аз ҷониби Ширкат вайрон кардани талаботи дар бандҳои 7.3.10. ва 7.3.11. Шартнома пешбинишуда, тибки Шартнома ба суратхисоби ширкат пул интиқол надихад;

Предприятием требований, предусмотренных пп.п. 7.3.10. и 7.3.11. Договора;

7.2.8. передавать свои права и/или обязательства (полностью или частично) по настоящему Договору третьей стороне без получения дополнительного согласия Предприятия на такую передачу прав и/или обязательств, при условии предварительного письменного уведомления Банком Предприятия не менее чем за 15 Рабочих дней до такой передачи. Настоящим Предприятие безусловно предоставляет Банку право передавать свои права и/или обязательства по настоящему Договору любой третьей стороне в порядке и на условиях, установленных настоящим подпунктом Договора. Присоединяясь к настоящему Договору, Предприятие в лице своих уполномоченных лиц дает Банку официальное письменное согласие на раскрытие охраняемой законом банковской тайны и информации, предоставляемой Сторонами друг другу в связи с исполнением настоящего Договора, третьим лицам, которым Банк передает свои права и/или обязательства в соответствии с настоящим подпунктом Договора;

7.3. Предприятие обязуется:

7.3.1. оформлять Интернет-ресурс в соответствии с Приложением № 1 к Договору;

7.3.2. предоставлять Банку Поручение-подтверждение не позднее 5 (пяти) Банковских дней со дня Авторизации;

7.3.3. хранить информацию о Заказе и документы, подтверждающие право на оплату Заказов, в течение 5 лет;

7.3.4. не передавать и не разглашать информацию о Держателе Карточки, ставшую ему известной вследствие исполнения Договора, а также не сохранять в какой-либо форме/виде реквизиты Карточки, включая, но не ограничиваясь: полный номер Карточки, коды безопасности и прочие реквизиты, ставшие известными Предприятию от Держателя Карточки вследствие доставки Товара/оказания Услуги;

7.3.5. предоставлять Банку подтверждающие документы о поставке Товара и/или оказании Услуг по первому письменному требованию Банка в сроки, установленные Договором;

7.3.6. установить круг работников Предприятия, уполномоченных иметь доступ к информации о Заказе и к другим Электронным документам;

7.3.7. безусловно оплачивать Банку комиссионное вознаграждение в размере установленном Приложением №2 , и в порядке, установленном п. 5.3. Договора;

7.3.8. по требованию Банка предоставить необходимую информацию о деятельности Предприятия;

7.3.9. в целях предотвращения возможности нанесения убытков Банку письменно извещать Банк в течение 3 (трех) Банковских дней о принятии уполномоченными органами в отношении Предприятия решений/действий ограничительного характера, таких как:

- принудительная реорганизация или ликвидация Предприятия;
- приостановление расходных операций по любым банковским счетам Предприятия;
- арест денег и/или иного имущества Предприятия;
- иных решений или действий в соответствии с

7.2.8. ҳуқуқ ва / ё ўҳдадорихои худро (пурра ё қисман) тибқи Шартномаи мазкур ба шахси сеюм бидуни гирифтани розигии иловагии Ширкат барои чунин интиқоли ҳуқуқ ва / ё ўҳдадорихо, ба шартҳои оғохиномаи пешакии хаттии Бонки Бонк, супоред. Ширкат на камтар аз 15 рӯзи қорӣ пеш аз чунин интиқол. Ширкат бо ин васила ба Бонк ҳуқуқи додани ҳуқуқ ва / ё ўҳдадорихои худро дар доираи Шартномаи мазкур ба ягон шахси сеюм тибқи тартиб ва шартҳои муқаррарнамудаи ин зербанди Шартнома медиҳад. Бо ворид шудан ба Шартномаи мазкур, Чамъият, ки аз ҷониби шахсони ваколатдори он намояндагӣ мекунад, ба Бонк розигии хаттӣ медиҳад, то сирри бонкии бо қонун ҳифзшавандаро ва маълумоте, ки Тарафҳо ба ҳамдигар дар робита бо иҷрои Шартномаи мазкур ба шахсони сеюми ки Бонк ҳуқуқҳо ва / ё ўҳдадорихои худро тибқи ин банди Шартнома интиқол медиҳад;

7.3. Ширкат ўҳдадор аст:

7.3.1. мутобиқи Замимаи №1 Шартнома манбаи интернетӣ тартиб дода шавад;

7.3.2. на дертар аз 5 (панҷ) рӯзи бонкӣ аз санаи иҷозат ба Бонк фармони тасдиқро пешниҳод намояд;

7.3.3. маълумтро дар бораи Фармоиш ва ҳуҷҷатҳои тасдиқкунандаи ҳуқуқи пардохти фармоишхоро барои 5 сол нигоҳ дорад;

7.3.4. маълумтро дар бораи дорандаи қорт, ки дар натиҷаи иҷрои Шартнома ба ӯ маълум шудааст, интиқол надиҳад ва инчунин маълумтро дар ҳама гуна шакл / шакл сарфа накунад, аз ҷумла, вале бо онҳо маҳдуд набояд: рақами пурраи қорт, рамзҳои амниятӣ ва дигар ҷузъиёте, ки аз ҷониби Дорандаи қорт ба Ширкат бо сабаби тахвили мол / пешниҳоди Хадамот маълум шудааст;

7.3.5. дар мӯҳлатҳои муқаррарнамудаи Шартнома ба Бонк ҳуҷҷатҳои тасдиқкунандаи расонидани мол ва / ё расонидани хидматхоро бо дархости яқуми хаттии Бонк пешниҳод намоянд;

7.3.6. таъсис додани доираи қорандони Ширкат, ки барои дастрасӣ ба маълумот дар бораи Фармоишҳо ва дигар ҳуҷҷатҳои электронӣ ваколатдоранд;

7.3.7. ба Бонк комиссияро дар ҳаҷми дар Замимаи №2 пешбинишуда ва бо тартиби муқаррарнамудаи банди 5.3 бечунучаро пардохт кунад. Шартнома;

7.3.8. бо дархости Бонк, маълумоти заруриро дар бораи фаъолияти Ширкат пешниҳод кунед;

7.3.9. бо мақсади пешгирии эҳтимолияти расонидани зарар ба Бонк, дар давоми 3 (се) рӯзи бонкӣ ба таври хаттӣ Бонкро дар бораи қабули қарорҳо / амалҳои дорои хусусияти маҳдудкунанда аз ҷониби мақомоти ваколатдор нисбат ба Ширкат огоҳ намоед, масалан:

- азнавташкилдихӣ ё барҳамдихии иҷбории Ширкат;
- боздоштани амалиёти дебетӣ дар ҳама гуна суратҳисобҳои бонкии Чамъият;
- ҳабси пул ва / ё дигар амволи Чамъият;
- қарорҳо ва амалҳои дигар мутобиқи қонунгузории Ҷумҳурии Тоҷикистон.

7.3.10. тибқи Шартномаи мазкур бо дорандагони қортҳо, ки тибқи қонунгузории асъори Ҷумҳурии Тоҷикистон талаб мекунад, ки гирифтани

законодательством Республики Таджикистан.

7.3.10. не заключать сделок с Держателями Карточек в рамках настоящего Договора, требующих в соответствии с валютным законодательством Республики Таджикистан получения и предоставления регистрационного свидетельства;

7.3.11. по требованию Банка предоставлять Банку документы, предусмотренные пп. 7.2.6. Договора;

7.3.12. письменно извещать Банк обо всех изменениях местонахождения, юридического адреса, банковских реквизитов, учредительных документов и других сведений, предоставленных Предприятием Банку, в течение 3 (трех) рабочих дней со дня таких изменений;

7.3.13. исполнять иные условия Договора.

7.4. Предприятие вправе:

7.4.1. требовать от Банка исполнения Поручения-подтверждения в сроки, установленные Приложением №2;

7.4.2. получить от Банка сертификат Предприятия в соответствии с Договором;

7.4.3. получить доступ к Системе мониторинга платежей для управления платежами и получения выписки по проведенным Транзакциям.

8. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

8.1. Информация, предоставляемая Сторонами друг другу в связи с исполнением Договора, является строго конфиденциальной и не может быть разглашена без предварительного письменного согласия другой Стороны.

8.2. Не является разглашением конфиденциальной информации предоставление такой информации по запросам компетентных государственных органов, уполномоченных в соответствии с законодательством Республики Таджикистан требовать от Сторон предоставления информации, относящейся к конфиденциальной.

8.3. Банк вправе без дополнительного согласия Предприятия использовать наименование (юридическое и торговое)/торговый знак/логотип Предприятия, а также его контактные данные (телефоны, адреса, в т.ч. адреса веб-сайтов), предназначенные для связи с клиентами, в любых своих публикациях и рекламных материалах, когда такое использование целесообразно по мнению Банка. Присоединяясь к настоящему Договору, Предприятие в лице своих уполномоченных лиц дает Банку официальное письменное согласие на использование Банком в любых своих публикациях и рекламных материалах наименования/торгового знака/логотипа/контактных данных Предприятия.

9. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН

9.1. Стороны несут ответственность за неисполнение или ненадлежащее исполнение своих обязательств по Договору в соответствии с действующим законодательством Республики Таджикистан и условиями Договора.

9.2. Предприятие несет ответственность:

9.2.1. за действия своего персонала, повлекшие за собой

шахдатномаи ба қайд гирифтастро талаб кунад, аҳдҳо имзо накунад;

7.3.11. бо дархости Бонк ба Бонк ҳуҷҷатҳои дар бандҳои 7.2.6. Шартнома мазкур пешниҳод кунед;

7.3.12. Бонкро дар бораи ҳама тағиротҳо дар маҳалли ҷойгиршавӣ, суроғаи ҳуқуқӣ, реквизитҳои бонкӣ, ҳуҷҷатҳои таъсисӣ ва дигар маълумоте, ки Ширкат ба Бонк дар давоми 3 (се) рӯзи корӣ аз рӯзи тағирот ворид кардааст, ба таври хаттӣ огоҳ созед;

7.3.13. дигар шартҳои Шартномаро иҷро кунанд.

7.4. Ширкат ҳуқуқ дорад:

7.4.1. дар мӯҳлатҳои муқаррарнамудаи Замимаи №2 аз Бонк иҷрои Фармони тасдиқро талаб кунад;

7.4.2. мутобиқи Шартнома аз Бонк шахдатномаи Ширкат гирад;

7.4.3. дастрасӣ ба Системаи Мониторинги Пардохт барои идоракунии пардохтҳо ва гирифтани изҳороти Амалиётҳои иҷрошуда.

8. МАХФИЯТ

8.1. Маълумоте, ки Тарафҳо ба ҳамдигар дар робита бо иҷрои Шартнома пешниҳод мекунанд, қатъиян махфӣ аст ва бидуни розигии пешакии хаттии Тарафи дигар фош карда намешавад.

8.2. Пешниҳоди чунин маълумот бо дархости мақомоти салоҳиятдори давлатие, ки мутобиқи қонунгузориҳои Ҷумҳурии Тоҷикистон ваколатдоранд, ки аз Тарафҳо пешниҳоди маълумоти марбут ба махфиро ифшо накунад.

8.3. Бонк ҳуқуқ дорад бидуни розигии иловагии Ширкат аз ном (ҳуқуқӣ ва тичоратӣ) / тамғаи молӣ / тамғаи Ширкат, инчунин маълумот барои тамос (рақамҳои телефон, суроғаҳо, аз ҷумла суроғаҳои вебсайт), ки барои муошират пешбинӣ шудаанд, истифода барад. Бо муштариён, дар ҳама гуна нашрияҳо ва маводҳои таблиғотии худ, вақте ки чунин истифода ба андешаи Бонк мувофиқ аст. Бо ворид шудан ба ин Шартнома, Ширкат, ки аз ҷониби шахсони ваколатдори он намоёндагӣ мекунад, ба Бонк барои истифодаи ном / тамғаи молӣ / логотип / маълумот барои тамос бо Ширкат дар ҳама гуна нашрияҳо ва маводҳои таблиғотии расмӣ ба Бонк розигии хаттӣ медиҳад.

9. ҶАДДАДОРИИ ТАРАФҲО

9.1. Тарафҳо барои иҷро накардан ё иҷрои номатлуби ҷададорихои худ дар доираи Шартнома мутобиқи қонунгузориҳои амалкунандаи Ҷумҳурии Тоҷикистон ва шартҳои Шартнома масъуланд.

9.2. Ширкат масъул аст:

9.2.1. барои амалҳои қормандони он, ки боиси вайрон кардани муқаррароти Шартнома ва Замимаҳои он шудаанд, дар маҷмӯъ зарари ба Бонк расонидашуда;

9.2.2. барои қонунӣ будани пешниҳоди супоришномаҳои тасдиқӣ барои пардохт;

9.2.3. барои вайрон кардани мӯҳлати пешниҳоди ҳуҷҷатҳо мутобиқи банди 6.2. Шартномаи мазкур.

9.8. Дар ҳолате, ки амали қормандони ширкат боиси

нарушение положений Договора и Приложений к нему, в полном объеме причиненных Банку убытков;

9.2.2. за правомерность предоставления к оплате Поручений-подтверждений;

9.2.3. за нарушение сроков предоставления документов в соответствии с п. 6.2. Договора. В случае если действия персонала Предприятия повлекут за собой причинение убытков (включая реальный ущерб и упущенную выгоду) и/или ущерба деловой репутации Банка, Предприятие возмещает Банку причиненные убытки/ущерб, сумма которых указывается в предъявляемой Банком письменной претензии и может быть скорректирована актом согласования, подписанным обеими Сторонами в порядке, установленном п. 12.3. Договора. Банк и Предприятие в каждом отдельном случае оговаривают порядок возмещения Предприятием Банку убытков и/или ущерба деловой репутации Банка – удержанием из причитающихся Предприятию сумм или оплатой по выставляемому Банком счету. Банк вправе приостановить расчеты по Договору до урегулирования предусмотренных настоящим пунктом Договора претензий.

9.3. Банк не несет ответственности:

9.3.1. за отказы в работе технических средств, сбои программного обеспечения, систем энергоснабжения и передачи данных, над которыми Банк не имеет прямого контроля;

9.3.2. по спорам и разногласиям, возникающим между Предприятием и Держателем Карточки в связи с поставкой Товара и/или оказанием Услуг;

9.3.3. за задержку в платежах, вызванную несвоевременным извещением Банка Предприятием об изменениях банковских реквизитов Предприятия;

9.3.4. за незачисление на Счет Предприятия денег в случаях, предусмотренных Договором;

9.3.5. за невозможность зачисления на Счет Предприятия денег в случае, когда невозможность зачисления суммы денег, заблокированной на основании положительного результата Авторизации, обусловлена утерей/блокированием/изъятием Карточки, либо закрытием/ограничением операций по Карт-счету Держателя Карточки;

9.3.6. за последствия признания Транзакции мошеннической в соответствии с п.п. 6.3., 6.7. Договора.

9.4. В случае применения к Банку уполномоченными государственными органами предусмотренных законодательством мер ответственности за нарушение требований валютного законодательства Предприятие обязано возместить Банку понесенные убытки в размере реального ущерба.

10. ОБСТОЯТЕЛЬСТВА НЕПРЕОДОЛИМОЙ СИЛЫ

10.1. Стороны освобождаются от ответственности за неисполнение/ненадлежащее исполнение своих обязательств по Договору, если такое нарушение обязательств явилось следствием наступления обстоятельств непреодолимой силы, непредвиденных Сторонами и влияющих на выполнение ими своих

расонидани зарар (аз чумла зарари вокей ва фондаи аздастрафта) ва ё зарар ба эътибори кории Бонк мегардад, Ширкат ўҳаддор аст, ки ба Бонк зиён / зарар, ки ҳаҷми он дар талабномаи хаттии пешниҳодкардаи Бонк нишон дода шудааст ва метавонад бо шартномаи имзошудаи ҳарду тараф бо тартиби муқаррарнамудаи банди 12.3 ислоҳ карда шавад. Шартнома. Бонк ва Чамъият дар ҳар як ҳолати алоҳида тартиби чуброни Бонкро барои чуброн кардани Бонк барои зарар ва / ё хисороти эътибори кории Бонк - бо тарҳ аз маблағҳои ба ширкат дахлдор ё пардохт тибқи фактурае, ки аз ҷониби Бонк. Бонк ҳуқуқ дорад ҳисоббарбаркуниро тибқи Шартнома то ҳалли талабҳои пешбиниамудаи ин банди Шартнома боздорад.

9.3. Бонк масъул нест:

9.3.1. барои ноқомии ҳамаи истифодаи воситаҳои техникӣ, ноқомии нармафзор, системаҳои таъминоти барқ ва интиқоли маълумот, ки Бонк мустақиман назорат намекунад;

9.3.2. дар бораи баҳсҳо ва ихтилофоте, ки дар байни ширкат ва дорандаи қорт вобаста ба таҳвили мол ва / ё пешниҳоди хидматҳо ба миён меоянд;

9.3.3. барои таъхири пардохт, ки дар натиҷаи дер огоҳ кардани Бонк аз ҷониби Чамъият дар бораи тағирот дар реқвизитҳои бонкии ширкат ба амал омадааст;

9.3.4. барои дар ҳолатҳои пешбиниамудаи шартнома ба суратҳисоби ҷамъият ворид накардани пул;

9.3.5. барои ғайриимкон будани қарздиҳӣ ба суратҳисоби ширкат, дар ҳолате, ки имконнопазирии қарздиҳии миқдори пуле, ки дар асоси натиҷаи мусбии Иҷозат баста шудааст, бо сабаби гум шудан / бастан / бозхондани қорт ё бастан / маҳдуд кардани амалиёт дар суратҳисоби қорти Дорандаи қорт;

9.3.6. барои оқибатҳои қаллобӣ эътироф кардани Амалиёт мутобиқи бандҳои 6.3., 6.7. Шартномаи мазкур.

9.4. Дар ҳолате, ки мақомоти ваколатдори давлатӣ ба Бонк ҷораҳои ҷавобгарии дар қонун пешбинишуда барои вайрон кардани талаботи қонунгузори асъорро истифода баранд, Чамъият вазираддор аст ба Бонк зарари расонидашударо ба андозаи зарари воқеӣ чуброн кунад.

10. ҲОЛАТҲОИ ФОРС-МАЖОР

10.1. Тарафҳо аз ҷавобгарӣ барои иҷро накардан / иҷрои номатлуби ўҳадорихоӣ худ тибқи Шартнома озод карда мешаванд, агар чунин вайронкунии ўҳадорихоӣ дар натиҷаи ҳолатҳои фавқуллодаи аз ҷониби Тарафҳо пешбинишуда ба амал омада бошад ва ба иҷрои ўҳадорихоӣ худ дар доираи Шартнома таъсир расонанд, яъне: қабул аз ҷониби мақомоти Ҷумҳурии Тоҷикистон ва шахсони мансабдори онҳо, аз ҷумла аз ҷониби Бонки миллии Ҷумҳурии Тоҷикистон, санадҳои / ҷораҳои манъ ё маҳдуд кардани фаъолияти Тарафҳо, ки бевосита ба мавзӯи Шартнома алоқаманданд, инчунин офатҳои табиӣ, иҷтимоӣ катаклизмиҳо, қатъ шудани барқ, вайроншавӣ ва / ё муваққатан қатъ кардани хатҳои телекоммуникатсия ва барқ, ноқомии нармафзор.

обязательств по Договору, а именно: принятия органами власти Республики Таджикистан и их должностными лицами, в том числе Национальным Банком Республики Таджикистан, актов/мер, запрещающих или ограничивающих деятельность Сторон, непосредственно относящуюся к Предмету Договора, а также стихийных бедствий, социальных катаклизмов, отключения электроэнергии, повреждения и/или временного отключения телекоммуникационных линий и электричества, сбоев программного обеспечения.

10.2. Стороны настоящим подтверждают, что будут незамедлительно уведомлять друг друга о наступлении обстоятельств непреодолимой силы и направлять противоположной Стороне письменные уведомления о наступлении/прекращении таких обстоятельств, оформленные и заверенные надлежащим образом уполномоченными лицами Сторон.

10.3. В случаях, предусмотренных п. 10.1. Договора, срок исполнения обязательств по Договору отодвигается соразмерно времени, в течение которого действуют такие обстоятельства и их последствия.

11. СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА. ПОРЯДОК ИЗМЕНЕНИЯ И РАСТОРЖЕНИЯ ДОГОВОРА

11.1. Договор заключается сроком на один год и вступает в силу со дня подписания Банком и Предприятием Приложения №2.

11.2. Если за 30 (тридцать) календарных дней до окончания срока действия Договора ни одна из Сторон не уведомила другую Сторону о желании его расторгнуть, то действие Договора ежегодно продлевается на следующий год.

11.3. Каждая из Сторон вправе расторгнуть Договор, письменно уведомив об этом другую Сторону не менее чем за 30 (тридцать) календарных дней до предполагаемой даты расторжения договора. До расторжения договора Стороны обязаны осуществить все взаиморасчеты и платежи по Договору.

11.4. Со дня получения уведомления о расторжении Договора Стороны прекращают проведение Транзакций по Карточкам в соответствии с Договором.

11.5. Банк вправе в одностороннем порядке отказаться от исполнения Договора без соблюдения указанного в п. 11.3. Договора срока при наступлении обстоятельств, указанных в пп. 7.3.9. Договора, а также в случае существенного нарушения Предприятием условий Договора, либо по требованию Систем, письменно уведомив Предприятие о таком отказе. Для целей настоящего пункта Договора существенным нарушением условий Договора считается такое нарушение Договора, которое влечет для Банка такой ущерб, что он в значительной степени лишается того, на что был вправе рассчитывать при заключении Договора, либо любое другое неоднократное нарушение Предприятием условий Договора.

11.6. Договор прекращается, и Стороны освобождаются от взаимных обязательств после завершения всех взаиморасчетов, за исключением случаев, предусмотренных п. 11.7. Договора.

11.7. Поскольку правила Систем Visa Inc., MasterCard

10.2. Тарафҳо бо ин тасдиқ мекунанд, ки онҳо фавран якдигарро дар бораи фарорасии ҳолатҳои фавқуллода оғох мекунанд ва ба Тарафи муқобил оғохиномаҳои хаттӣ оид ба фарорасӣ / қатъ шудани чунин ҳолатҳо, ки аз ҷониби шахсони ба тариқи мувофиқ ваколатдори Тарафҳо тартиб дода шудаанд ва тасдиқ мекунанд.

10.3. Дар ҳолатҳои пешбиниамудаи банди 10.1. Аз Шартнома мӯҳлати иҷрои ӯҳдадорихо тибқи Шартнома мутаносибан ба мӯҳлати амал кардани чунин ҳолатҳо ва оқибатҳои онҳо мавқуф гузошта мешавад.

11. МҶҲЛАТИ АМАЛИ ШАРТНОМА. ТАРТИБИ ТАҒЙИРОТ ВА ҚАТЪИ ШАРТНОМА

11.1. Шартнома ба мӯҳлати як сол баста мешавад ва аз рӯзи ба имзо расидани Бонк ва Ширкати Замимаи №2 эътибор пайдо мекунад.

11.2. Агар 30 (сӣ) рӯзи тақвимӣ пеш аз ба охир расидани мӯҳлати Шартнома ҳеч кадоме аз Тарафҳо Тарафи дигарро дар бораи хоҳиши қатъ кардани он оғох накарда бошанд, пас Шартнома ҳар сол барои соли оянда нав карда мешавад.

11.3. Ҳар кадоме аз Тарафҳо ҳуқуқ доранд, ки Тарафи дигарро на камтар аз 30 (сӣ) рӯзи тақвимӣ пеш аз санаи пешбинишуда қатъкунии Шартнома ба таври хаттӣ оғох кунанд. Пеш аз қатъи шартнома, Тарафҳо вазифадоранд, ки ҳама ҳисоббарбаркуниҳо ва пардохтҳо тибқи Шартнома анҷом диҳанд.

11.4. Аз рӯзи гирифтани оғохинома дар бораи бекор кардани Шартнома, Тарафҳо амалиёти Картаҳо мутобиқи Шартнома қатъ мекунанд.

11.5. Бонк ҳуқуқ дорад бидуни риояи шартномаи дар банди 11.3 пешбинишуда яктаарафа аз иҷрои Шартнома даст кашад. Мӯҳлати амали Шартнома пас аз ба вуқӯъ омадани ҳолатҳои дар бандҳои пешбинишуда. 7.3.9. дар бораи Шартнома, инчунин дар сурати аз ҷониби ширкат вайрон кардани қоидаҳои Шартнома ё бо дархости Система, Ширкатро дар шакли рад дар шакли хаттӣ оғох мекунад. Барои мақсадҳои ин банди Шартнома, нақзи қиддии шартҳои Шартнома чунин вайронкунии Шартнома ба ҳисоб меравад, ки боиси зарари ба Бонк расонидашуда мегардад, ки он асосан аз он чизе, ки ба он умед дошт, маҳрум карда шудааст. Хангоми бастанӣ Шартнома ё дигар вайронкунии тақрорӣ шартҳои Шартнома аз ҷониби ширкат.

11.6. Шартнома қатъ карда мешавад ва Тарафҳо пас аз ба итмом расидани ҳама ҳисоббарбаркуниҳои мутақобила аз ӯҳдадорихо тарафайн озод карда мешаванд, ба истиснои ҳолатҳое, ки дар банди 11.7 пешбинӣ шудаанд. Шартнома.

11.7. Азбаски қоидаҳои Visa Inc., MasterCard Worldwide, American Express Systems имконияти аз ҷониби бонки эмитент баргардонидани хароҷоти муомилоти бо кортҳо дар давоми 180 рӯз аз рӯзи амалиёт пешбинишударо пешбинӣ менамояд, ширкат ӯҳдадор мешавад, ки ба бонк бечунучаро ба бонк пардохт кунад.

Worldwide, American Express предусматривает возможность инициации Банком-эмитентом Chargeback по Транзакциям, совершенным по Карточкам, в течение 180 дней со дня проведения Транзакций, Предприятие обязуется в безусловном порядке оплатить Банку понесенные им расходы по удовлетворению таких Chargeback.

11.8. Банк вправе внести изменения и/или дополнения в настоящий Договор в одностороннем порядке. Банк обязан известить об этом Предприятие путем публикации такой информации на электронном сайте Банка в сети Интернет по электронному адресу: www.halykbank.tj. Данные изменения и/или дополнения вступают в силу со дня публикации на электронном сайте Банка. В случае несогласия с указанными изменениями/дополнениями Договора, Предприятие вправе расторгнуть Договор в установленном Договором порядке.

11.9. Отдельные условия Договора, не урегулированные Договором, могут быть согласованы Сторонами путем подписания дополнительных соглашений.

12. ОСОБЫЕ УСЛОВИЯ

12.1. Во всех отношениях между Сторонами, не урегулированных Договором, Стороны руководствуются законодательством Республики Таджикистан .

12.2. Применимым правом по Договору является право Республики Таджикистан .

12.3. Стороны договариваются, что все споры, возникающие в процессе исполнения Договора, будут решаться путем переговоров на основе доброй воли и взаимопонимания.

12.4. В случае невозможности разрешения возникших споров путем переговоров, такие споры разрешаются в порядке, установленном законодательством Республики Таджикистан .

12.5. В случае возникновения споров, связанных с исполнением Договора, Электронные документы, хранящиеся у Банка и/или Предприятия, по совершенным в соответствии с Договором Транзакциям приравниваются Сторонами к документам на бумажном носителе и могут служить доказательством.

12.6. При реорганизации Предприятия (Банка) к правопреемнику переходят все права и обязанности Предприятия (Банка) по Договору.

12.7. Договор составлен на государственном и русском языках в двух экземплярах, имеющих равную юридическую силу. В случае наличия противоречий между текстами Договора на русском и государственном языках, Стороны руководствуются текстом Договора на русском языке.

харочоте, ки барои қонё кардани чунин баргардонидан ба амал омадааст.

11.8. Бонк ҳуқуқ дорад ба ин Шартнома яктаарафа тағирот ва / ё иловаҳо ворид кунад. Бонк вазифадор аст, ки Ширкатро дар ин бора тавассути наشري чунин маълумот дар сайти электронии Бонк дар Интернет бо суроғаи электронии www.halykbank.tj огоҳ созад. Ин тағирот ва / ё иловаҳо аз рӯзи интишор дар вебсайти электронии Бонк эътибор пайдо мекунад. Дар ҳолати розӣ набудан бо тағирот ва иловаҳои зикршуда ба Шартнома, Ширкат ҳуқуқ дорад Шартномаро бо тартиби муқаррарнамудаи Шартнома бекор кунад.

11.9. Шартҳои алоҳидаи Шартнома, ки бо Шартнома ба танзим дароварда нашудааст, метавонанд Тарафҳо тавассути имзои шартномаҳои иловагӣ мувофиқа карда шаванд.

12. ШАРТҲОИ МАҲСУС

12.1. Дар ҳама муносибатҳои байни Тарафҳо, ки бо Шартнома ба танзим дароварда нашудаанд, Тарафҳо конунгузори Чумҳурии Тоҷикистонро ба роҳбарӣ мегиранд.

12.2. Қонуни татбиқшаванда тибқи Шартнома конунгузори Чумҳурии Тоҷикистон мебошад.

12.3. Тарафҳо ба мувофиқа расиданд, ки ҳама ихтилофоте, ки ҳангоми иҷрои Шартнома ба миён меоянд, тавассути гуфтушунидҳо дар асоси хусни тафохум ва ҳамдигарфаҳмӣ ҳал карда мешаванд.

12.4. Агар ҳалли баҳсҳои ба миён омада тавассути гуфтушунид ғайриимкон бошад, чунин баҳсҳо бо тартиби муқаррарнамудаи конунгузори Чумҳурии Тоҷикистон ҳал карда мешаванд.

12.5. Дар ҳолати ба миён омадани баҳсҳои марбут ба иҷрои Шартнома, ҳуҷҷатҳои электронии дар Бонк ва / ё Ҷамъият барои Амалиёт тибқи Шартнома ҳифзшударо Тарафҳо ба ҳуҷҷатҳои қоғазӣ баробар мекунад ва метавонанд ҳамчун далел хизмат кунанд.

12.6. Ҳангоми азнавташкилдихии Ширкат (Бонк) тамоми ҳуқуқҳо ва ўҳдадорихии Ширкат (Бонк) тибқи Шартнома ба вориси ҳуқуқӣ мегузаранд.

12.7. Шартнома бо забонҳои давлатӣ ва русӣ бо ду нусха бо эътибори баробари конунӣ тартиб дода мешавад. Дар сурати муҳолифати матнҳои Шартнома бо забони русӣ ва забонҳои давлатӣ, Тарафҳо матни Шартномаро бо забони русӣ роҳнамоӣ мекунад.

Приложение № 1

К Договору об условиях оплаты держателями платежных карточек товаров и услуг, реализуемых через Интернет (стандартные условия).

Оформление Интернет-ресурса:

- четкая идентификация Предприятия, Товаров и/или Услуг, предлагаемых Держателям Карточек;
- разъяснение порядка и сроков поставки Товара и/или оказания Услуг;
- окончательная стоимость Товаров и/или Услуг, включая расходы на поставку и НДС;
- разъяснение порядка возврата Товара Держателем Карточки Предприятию и порядка возврата денежных средств, оплаченных за возвращенный Товар;
- разъяснение порядка замены Товара Предприятием Держателю Карточки в случае поставки некачественного и/или некомплектного Товара;
- срок для возможного аннулирования заказанного Товара и/или Услуги;
- номера контактных телефонов и почтовый адрес Предприятия для разрешения спорных вопросов;
- обязательное наличие информера, логотипа платежной системы ЗАО «Халык Банк Таджикистан» с гиперссылкой на адрес <http://epay.kkb.kz>;
- обязательное наличие информера и логотипа платежных систем, которые принимаются Предприятием по Договору.
- если в соответствии с Приложением №2 к Договору Предприятие принимает только Карточки, Транзакции по которым через Интернет осуществляются с использованием технологии 3D Secure, условие об этом должно быть размещено на Интернет-ресурсе Предприятия.

Список документов, необходимых для предоставления в Банк, в случае возникновения спорных ситуаций при иницировании Chargeback:

- Подписанное со стороны Банка и Предприятия Приложение №2;
- Товарная накладная (либо доставочный лист) с перечнем доставленных Товаров и подписью Держателя Карточки в получении Товаров. и/или
- Документ, подтверждающий получение Держателем Карточки Услуг, заверенный подписью Держателя Карточки
- Другие документы Предприятия подтверждающие оказание Услуг Держателю карточки

Замимаи № 1

Ба Шартнома дар бораи шартҳои пардохт аз ҷониби дорандагони кортҳои пардохтӣ барои молҳо ва хизматрасониҳои, ки тавассути Интернет фурӯхта мешаванд (шартҳои стандартӣ).

Тарроҳии Захираҳои-интернетӣ:

- муайян кардани мушаххаси ширкат, молҳо ва / ё хизматҳое, ки ба дорандагони корт пешниҳод карда мешаванд;
- аниқ кардани тартиб ва мӯҳлати тахвили мол ва / ё хизматрасонӣ;
- арзиши ниҳони молҳо ва / ё хизматҳо, аз ҷумла хароҷоти тахвил ва андоз аз арзиши иловашуда;
- аниқ кардани тартиби баргардонидани мол аз ҷониби Дорандаи корт ба Ҷамъият ва тартиби баргардонидани маблағҳое, ки барои моли баргардонидашуда пардохта шудаанд;
- аниқ кардани тартиби иваз кардани мол аз ҷониби Ширкат ба Дорандаи корт дар сурати тахвили моли пастсифат ва / ё нопурра;
- мӯҳлати бекоркунии эҳтимолии молҳо ва / ё хизматҳои фармоишӣ;
- рақамҳои телефон ва суроғаи почтаи ширкат барои ҳалли баҳсҳо;
- ҳузури ҳатмии маълумотдиҳанда, логотипи низоми пардохтҳои ҚСП «Халик Бонк Тоҷикистон» бо гипериншоари ба суроғаи <http://epay.kkb.kz>;
- ҳузури ҳатмии маълумотдиҳанда ва нишони системаҳои пардохт, ки аз ҷониби ширкат тибқи Шартнома қабул карда мешаванд.
- агар мутобиқи Замимаи №2 Шартнома Ширкат танҳо кортҳоро қабул кунад, ки Амалиётҳое, ки тавассути онҳо тавассути Интернет бо истифодаи технологияи 3D Secure амалӣ карда мешаванд, шарте дар ин бора бояд дар манбаи интернетии Ширкат ҷойгир карда шавад.

Рӯйхати ҳуҷҷатҳое, ки барои пешниҳод ба Бонк дар ҳолатҳои баҳснок ҳангоми оғози Chargeback заруранд:

- Аз ҷониби Бонк ва Замимаи №2 имзо карда шудааст;
- Нусхаи нақладноӣ (ё рӯйхати тахвил) бо рӯйхати молҳои тахвилшуда ва имзои Дорандаи корт пас аз гирифтани мол ва / ё
- Ҳуҷҷате, ки аз ҷониби дорандаи корт гирифтани Хизматҳоро тасдиқ мекунад, ки бо имзои дорандаи корт тасдиқ шудааст
- Дигар ҳуҷҷатҳои ширкат, ки пешниҳоди Хизматҳоро ба Дорандаи корт тасдиқ мекунад

Приложение № 2

К Договору об условиях оплаты держателями платежных карточек товаров и услуг, реализуемых через Интернет (стандартные условия)

Настоящее Приложение №2 к Договору об условиях оплаты держателями платежных карточек товаров и услуг, реализуемых через Интернет (стандартные условия) /далее – «Договор»

№ _____ / подписано «__» _____ 2021 г. между:

- (1) **Филиал ЗАО «Халык Банк Таджикистан»**, далее именуемым «**Банк**», в лице **Начальника отдела продаж карточных продуктов и эквайринга (далее – ОПКПиЭ) Вахобова А.Ф.**, действующего на основании доверенности №2021/14 от 04 января 2021г., действующего на основании Устава с одной стороны, и
 - (2) **ООО «_____»**, именуемым в дальнейшем «**Предприятие**», в лице _____, действующего на основании Устава, с другой стороны:
1. В соответствии с условиями Договора и тарифами Банка устанавливаются следующие размеры комиссионного вознаграждения Банка, взимаемого с Предприятия за услуги по переводу денег на Счет Предприятия по Транзакциям с использованием Карточек:
 - 1.1. Предприятие не проводит транзакции: - По карточкам American Express;
 - 1.2. По картам VISA и Mastercard запрещены ECI7 (SSL) транзакции;
 - 1.3. Разрешены транзакции только по карточкам, эмитированным в следующих странах KAZ, RUS, AZE, TJK, UKR, UZB, TKM, KGZ, ARM, BLR, GEO, MDA, CHN.
 2. Перевод денег на Текущий счет Предприятия по проведенным Транзакциям осуществляется Банком по Карточкам Visa, Visa Electron, MasterCard, Maestro/Cirrus в течение «3» (трех) Рабочих дней со дня совершения Транзакции, за вычетом комиссионного вознаграждения Банка, установленного п. 1. настоящего Приложения.
 3. Предприятию устанавливается Суточный лимит в размере 3000 (Три тысячи) сомони. Размер суточного лимита может быть изменен по согласованию Сторон, либо по усмотрению Банка в одностороннем порядке в случаях, установленных внутренними документами Банка.
 4. Банковские реквизиты (Текущий счет) Предприятия, на который производится перевод денег в соответствии с п. 2. настоящего Приложения, указаны в п. 7. настоящего Приложения.
 5. Подписание Предприятием настоящего Приложения является присоединением Предприятия к Договору, а также полное согласие со всеми его условиями, и приложениями к нему (Договор об условиях оплаты держателями платежных карточек товаров и услуг, реализуемых через Интернет (стандартные условия) расположен на сайте www.halykbank.tj).
 6. Предприятие принимает следующие типы Карточек, указанных в п. 1 настоящего Приложения №2 к Договору:
 - Карточки, Транзакции по которым через Интернет осуществляются только с использованием технологии 3D Secure;
 7. Места нахождения, банковские реквизиты и подписи Сторон:

Замимаи № 2

ба Шартнома дар бораи шартҳои пардохт аз ҷониби дорандагони кортҳои пардохтӣ барои молҳо ва хизматрасониҳои, ки тавассути Интернет фурухта мешаванд (шартҳои стандартӣ)

Замимаи № 2 ба Шартнома дар бораи шартҳои пардохт аз ҷониби дорандагони кортҳои пардохтӣ барои молҳо ва хизматҳое, ки тавассути Интернет фурухта мешаванд (шартҳои стандартӣ) / минбаъд – «Шартнома»

№ _____ / дар «__» _____ соли 2021 байни имзо шудааст:

- (1) **Филиали ҶСП «Халик Банк Тоҷикистон»**, минбаъд «**Банк**» номида мешавад, ки онро сардори Раёсати фуруши маҳсулоти кортӣ ва эквайринг (минбаъд - ШФМКваЭ номида мешавад) Вахобов А.Ф., ки дар асоси қудрати ваколатномаи рақами 2020/02 аз 09 январи соли 2020, аз як тараф ва
- (2) **ҶДММ «_____»**, ки минбаъд «**Ширкат**» номида мешавад, бо намоёндагӣ _____, Ки дар асоси Оиннома амал мекунад, дар бораи зерин:
 1. Мувофиқи шартҳои Шартнома ва тарифҳои Банк, барои хизматрасонии интиқоли пул ба суратҳисоби ширкат аз рӯи амалиёт бо истифода аз кортҳо, маблағҳои зерини комиссияи Банк аз Ҷамъият муқаррар карда мешаванд:
 - 1.1 Ширкат амалиёт анҷом намедихад: - Бо кортҳои American Express;
 - 1.2 Маблағи ниҳони ҳамаи амалиётҳое, ки бо як рақами корт дар як рӯз анҷом дода мешаванд, сомониро ташкил медиҳад
 - 1.3 Амалиёт танҳо аз рӯи кортҳои дар кишварҳои зерин KAZ, RUS, AZE, TJK, UKR, UZB, TKM, KGZ, ARM, BLR, GEO, MDA, CHN додашуда иҷозат дода мешавад.
 2. Интиқоли пул ба суратҳисоби ҷорӣ ширкат аз рӯи амалиёте, ки анҷом дода мешавад, аз ҷониби Банк бо истифодаи кортҳои Visa, VisaElectron, MasterCard, Maestro / Cirrus дар давоми 5 (панҷ) рӯзи корӣ аз санаи амалиёт бо тариқи банк амалӣ карда мешавад. комиссияе, ки дар банди 1 Замимаи мазкур пешбинӣ шудааст.
 3. Ширкат маҳдудияти ҳаррӯза 30,000 (сӣ ҳазор) сомонӣ муқаррар карда шудааст. Маблағи лимити рӯзона метавонад бо розигии Тарафҳо ё бо салоҳиди Банк дар ҳолатҳои муқаррарнамуади ҳуҷҷатҳои дохилии Банк ба таври яққониба тағйир дода шавад.
 4. Маълумоти бонкии (Ҳисоби ҷорӣ) ширкате, ки мутобиқи банди 2 Замимаи мазкур ба он интиқол дода мешавад, дар банди 7 Замимаи мазкур нишон дода шудааст.
 5. Имзои Замимаи мазкур аз ҷониби Ҷамъият ба Шартнома шомил шудани Ширкат, инчунин шартномаи пурра бо тамоми шартҳо ва замимаҳои он мебошад (Шартнома дар бораи шартҳои пардохт аз ҷониби дорандагони кортҳои пардохт барои молҳо ва хизматҳои тавассути Интернет фурухташуда (шартҳои стандартӣ) дар сайти www.halykbank.tj ҷойгир карда шудаанд.
 6. Ширкат намудҳои зерини кортҳои дар банди 1 ҳамин Замимаи №2 Шартнома пешбинишударо қабул мекунад:
 - Кортҳо, Амалиётҳое, ки тавассути онҳо танҳо тавассути технологияи 3D Secure амалӣ карда мешаванд;
 7. Ҷойгоҳҳо, маълумоти бонкӣ ва имзои Тарафҳо:

ЗАО «Халык Банк Таджикистан»

Таджикистан, г. Душанбе, 734012, ул. Айни 42 блок 2, 2-этаж
Кор.счет в сомони 20402972517791,

В Национальном Банке Таджикистана

БИК 350101779, ИНН 020025471

Контактные данные (+992) 44 601 40 77

Контакт центр (+992) 44 640 50 50

Начальник ОПКПиЭ

Вахобов А.Ф. _____

М.П.

ПРЕДПРИЯТИЕ: ООО «_____»

Таджикистан, г. Душанбе, ул. _____

Р\С: _____

ЗАО «Халык Банк Таджикистан»

БИК _____, ИНН _____

Телефон: (+992) 93 _____

Директор Предприятия

М.П.

ЦСП «Халик Банк Тоҷикистон»

Тоҷикистон, ш. Душанбе, 734012, кӯч. Айни 42 бинои 2, 2-ошёна
ҳисоби корреспондентӣ дар сомони - 20402972517791,

дар Бонки миллии Тоҷикистон

РМБ 350101779, РМА 020025471

Маълумот барои тамос (+992) 44 601 40 77

Маркази тамос (+992) 44 640 50 50

Сардори ШФКПваЭ

Вахобов А.Ф. _____

Ч.М.

ШИРКАТ: ЧДММ «_____»

Тоҷикистон, ш. Душанбе, кӯч. _____

С\Х: _____

ЗАО «Халик Банк Тоҷикистон»

РМБ _____, РМА _____

Телефон: (+992) 93 _____

Директори Ширкат

М.П.